

VOL. XIX—NUMERO 5440

MADRID Y BARCELONA TOMAN HOY POSICIONES EN SU LUCHA

Mientras Samper presenta a las Cortes su proyecto de ley, Lluhi propone un decreto complementario para el cumplimiento de la ley de cultivos.—La Gaceta publica los presupuestos.

MADRID, julio 2. (P).—El señor Samper declaró esta tarde que mañana presentará al Parlamento su proyecto de ley relativo a la solución del conflicto catalán, manifestando que "le era indiferente que el Congreso lo apoyara o lo rechazara".

Adición a la ley de cultivos. MADRID, julio 2. (P).—Las autoridades de la Generalidad de Cataluña han manifestado a un representante de la Prensa Asociada que don Juan Lluhi Valls, consejero de Justicia y Derecho, presentará hoy al Gabinete regional un decreto complementario de la ley de contratación de cultivos, el cual será sin duda aprobado, entrando inmediatamente en vigor la susodicha ley, con lo cual Cataluña desafía abiertamente al gobierno central de Madrid.

El Gabinete de don Ricardo Samper se encuentra amenazado de fracasar, pues se duda que pueda presentar el proyecto de ley con que se propone solucionar el conflicto sin peligro de que no se apruebe la ley, en vista de que las izquierdas están unidas mientras que hay disensión entre las derechas.

Los agrarios y varios diputados de Acción Popular Agraria dicen que en la propuesta de solución secede demasiado a la Generalidad. Si Samper no puede obtener un voto de quórum para su proyecto de ley, es posible que se vea obligado a presentar la dimisión.

La opinión general es que el acto de Cataluña de poner la ley de cultivos en vigor no llegará a causar una ocupación ni conflicto armado, por ahora.

En los centros oficiales se dice que el gobierno o las autoridades denunciarán por medios legales cualquier acto que se verifique de acuerdo con la ley de cultivos, y que más adelante, si continúa la rebelión de Cataluña, pudiera hacerse uso de la fuerza.

Publicación de los presupuestos. MADRID, julio 2. (P).—La Gaceta Oficial publica hoy los presupuestos aprobados por las Cortes, en los que aparecen los ingresos con la cifra de 4,653,896,813 pesetas y los gastos con la de 4,680,608,285. El déficit que arrojan los presupuestos es, pues, de 26,711,482 pesetas.

Los créditos principales son: Presidencia de la República: 2,250,000; Congreso de los Diputados: 10,000,000; deuda pública: 1,026,678,691; clases pasivas: 294,217,730; ministerio de Estado: 21,006,051; ministerio de Justicia: 53,817,479; ministerio de Guerra: 391,493,338; ministerio de Marina: 229,918,268; ministerio de la Gobernación: 240,714,277; ministerio de Obras Públicas: 744,901,239; ministerio de Instrucción Pública: 341,160,239; ministerio de Trabajo: 92,818,681; ministerio de Agricultura: 108,479,938; ministerio de Industria (Sigue en la cuarta página)

EL SEPELIO DEL CADÁVER DE LA SRA. A. DE HERNANDEZ FUÉ AYER IMPONENTE DUELO

En el Mount Olivet Cemetery, tuvo lugar ayer tarde, pasadas las tres, el sepelio de la que en vida fuera señora Angela de Hernández, que a los 29 años de edad falleció casi inmediatamente como resultado de heridas de balas recibidas en una tragedia que consternó a toda la barriada hispana de Harlem el jueves último.

Al salir el féretro de la casa mortuoria, en el 33 West 111th St., numeroso público se unió a la comitiva y al acto en imponente manifestación de duelo. Los familiares más allegados a la difunta se presentaron en la interfecta presidia.

Los señores Gabino Hernández y Eloy J. Brugman y su hermano, respectivamente, el ocaso, rogaron a un representante de LA PRENSA que visitara la casa mortuoria una aclaración a una información publicada por un diario de la ciudad refiriéndose a que: "Una de las balas del agresor le atravesó el corazón a la mujer que le había abandonado por el bien de su hija y que regresaba al lado de su marido."

Los señores Hernández y Brugman declaran que si bien es verdad que la señora Hernández es divorciada de su esposo, por motivos de índole doméstica, no es menos cierto que ella vivía con sus familiares en la casa No. 33

EL PARTIDO NACIONAL REVOLUCIONARIO DE MÉJICO BARRIÓ EN LOS COMICIOS DE AYER

Todos sus candidatos a senadores y diputados triunfaron.—El general Cárdenas, una vez declarado presidente electo, visitará los países de América.

MÉJICO, D. F., julio 2. (P).—El general Lázaro Cárdenas fué elegido el 450. presidente de los Estados Unidos Mejanicos, habiendo obtenido, según cálculos, el 95 por ciento del total de votos emitidos en las elecciones generales de ayer, elecciones que fueron quizás las más pacíficas que se hayan celebrado. Sólo hubo un muerto en choques de poca importancia que ocurrieron en diversas partes del país. Los candidatos opositores alegan, sin embargo, que se cometieron flagrantes irregularidades.

Los cómputos extraoficiales del Partido Revolucionario Nacional, con sólo un pequeño número de municipalidades sin reportar, dan a Cárdenas 1,093,834 votos; a Villarreal, 17,161; a Tejeda, 9,477; y al comunista Laborde, 6,407. No obstante, los partidarios de Villarreal le declararon "presidente electo", mientras que Tejeda manifestó que se proponía impugnar las elecciones. Dijo que

esperaría la decisión del Congreso respecto a la legalidad de las elecciones. "Después de conocida—agregó—el pueblo podrá juzgar".

En las oficinas del Partido Nacional Revolucionario se anunció que los 170 candidatos a diputados, así como los 49 que aspiraban a senadores, triunfaron con facilidad.

Servicio Especial de LA PRENSA. MÉJICO, D. F., julio 2. — En círculos políticos y parlamentarios se han dado a conocer importantes detalles respecto al anunciado viaje del señor general Lázaro Cárdenas al extranjero, celebradas ya las elecciones, de acuerdo con los propósitos que se dice abriga el actual candidato triunfante.

El divisionario michoacano realizará su gira, según los informes obtenidos, tan pronto como sea declarado presidente electo, pues (Sigue en la tercera página)

El Gabinete de don Ricardo Samper se encuentra amenazado de fracasar, pues se duda que pueda presentar el proyecto de ley con que se propone solucionar el conflicto sin peligro de que no se apruebe la ley, en vista de que las izquierdas están unidas mientras que hay disensión entre las derechas.

Los agrarios y varios diputados de Acción Popular Agraria dicen que en la propuesta de solución secede demasiado a la Generalidad. Si Samper no puede obtener un voto de quórum para su proyecto de ley, es posible que se vea obligado a presentar la dimisión.

La opinión general es que el acto de Cataluña de poner la ley de cultivos en vigor no llegará a causar una ocupación ni conflicto armado, por ahora.

En los centros oficiales se dice que el gobierno o las autoridades denunciarán por medios legales cualquier acto que se verifique de acuerdo con la ley de cultivos, y que más adelante, si continúa la rebelión de Cataluña, pudiera hacerse uso de la fuerza.

Publicación de los presupuestos. MADRID, julio 2. (P).—La Gaceta Oficial publica hoy los presupuestos aprobados por las Cortes, en los que aparecen los ingresos con la cifra de 4,653,896,813 pesetas y los gastos con la de 4,680,608,285. El déficit que arrojan los presupuestos es, pues, de 26,711,482 pesetas.

Los créditos principales son: Presidencia de la República: 2,250,000; Congreso de los Diputados: 10,000,000; deuda pública: 1,026,678,691; clases pasivas: 294,217,730; ministerio de Estado: 21,006,051; ministerio de Justicia: 53,817,479; ministerio de Guerra: 391,493,338; ministerio de Marina: 229,918,268; ministerio de la Gobernación: 240,714,277; ministerio de Obras Públicas: 744,901,239; ministerio de Instrucción Pública: 341,160,239; ministerio de Trabajo: 92,818,681; ministerio de Agricultura: 108,479,938; ministerio de Industria (Sigue en la cuarta página)

En el Mount Olivet Cemetery, tuvo lugar ayer tarde, pasadas las tres, el sepelio de la que en vida fuera señora Angela de Hernández, que a los 29 años de edad falleció casi inmediatamente como resultado de heridas de balas recibidas en una tragedia que consternó a toda la barriada hispana de Harlem el jueves último.

Al salir el féretro de la casa mortuoria, en el 33 West 111th St., numeroso público se unió a la comitiva y al acto en imponente manifestación de duelo. Los familiares más allegados a la difunta se presentaron en la interfecta presidia.

Los señores Gabino Hernández y Eloy J. Brugman y su hermano, respectivamente, el ocaso, rogaron a un representante de LA PRENSA que visitara la casa mortuoria una aclaración a una información publicada por un diario de la ciudad refiriéndose a que: "Una de las balas del agresor le atravesó el corazón a la mujer que le había abandonado por el bien de su hija y que regresaba al lado de su marido."

Los señores Hernández y Brugman declaran que si bien es verdad que la señora Hernández es divorciada de su esposo, por motivos de índole doméstica, no es menos cierto que ella vivía con sus familiares en la casa No. 33

Chile se apresta a aplastar a los obreros alzados

Refuerzos de carabineros se dirigen ayer a la zona afectada por la rebelión

EL CONSULADO NEGIA IMPORTANCIA AL CASO

Asegura haber recibido informes de que el movimiento fué sofocado fácilmente

TEMUCO, Chile, julio 2. (P).—Las fuerzas de carabineros enviadas por las autoridades para combatir a los trabajadores alzados en las cercanías de Lonquimay esperaban aplastar definitivamente la rebelión con un ataque general esta tarde. En Yanque, cincuenta carabineros, reforzados por otros tantos procedentes de Loncoche, acosaban a los revoltosos; mientras que un núcleo de 130 agentes del orden esperaban atacar a 200 trabajadores armados en otro lugar de la región. Mientras tanto, 52 carabineros permanecían en Las Raíces a fin de impedir cualquier intento de ataque contra la población de Lonquimay.

Entiéndese que cien indígenas se han unido a la rebelión. Las bajas de los carabineros, hasta última hora, eran dos muertos, dos heridos y un prisionero.

No tiene importancia el levantamiento dice el consulado. El consulado general de Chile informa haber recibido un comunicado de Santiago en el que se asegura que carece de importancia el alzamiento de algunos trabajadores y pobladores en tres fundos cercanos a la población de Lonquimay, afirmando que el movimiento ha sido dominado completamente por pequeños destacamentos de carabineros destacados en la propia región afectada.

Los despachos recibidos últimamente habían dado una impresión alarmante de los sucesos, la cual, según el comunicado chileno, no tiene fundamento en los hechos.

Avión se estrella en una calle de Mendoza, Argentina. MENDOZA, Argentina, julio 2. (UP).—Alberto Calderón, un pasajero, murió hoy al estrellarse un aeroplano civil en la Calle Central de esta ciudad. El piloto quedó algo lesionado.

LA DISTRIBUCIÓN DE SOCORROS BAJO UNA NUEVA JUNTA. Se crea una entidad de 500 miembros para supervisar el sistema de auxilios.

Los miembros de esta junta han sido escogidos de todas las religiones y clases sociales. El objeto de este plan, según Mr. Hodson, se reflejará en sus resultados.

El nuevo sistema "proveerá la oportunidad para una cooperación más íntima entre los vecinos y los funcionarios de socorro no sólo para implantar ideas nuevas y de resultados eficaces, sino que servirá también como junta consultiva y tribunal de apelación ante el cual los cesantes podrán traer sus quejas."

Mr. Hodson creó la junta en su carácter de presidente de la Administración Municipal de Socorros. Pasarán varios días antes de que la nueva junta entre en funciones, pero no obstante, se evitará todo retardado innecesario.

La Junta compartirá con la Administración de Socorros la responsabilidad de supervisar el desembolso de unos \$18,000,000 mensuales y hará que esta suma haga el mayor bien posible en beneficio de casi un séptimo de la población municipal, número en que se calculan los cesantes y familias necesitadas de aquí.

En la creación de esta Junta se (Sigue en la octava página)

Los impresos para declarar las entradas brutas y el impuesto sobre la renta bruta que la administración fusionista impone a los negocios, están listos desde ayer, según anunció el contralor municipal McGoldrick.

Este impuesto deberá pagarse el primero de agosto y las penas por no hacer las declaraciones, cuando los ingresos brutos de un negocio son mayores a \$15,000, se castigarán imponiendo el 5 por ciento mensual de la contribución, una multa de \$1,000 o un año de prisión para la persona o persona responsables, o ambos.

Esta ley reconoce dos tipos generales de negocios. Uno comprende todos los negocios de finanzas, principalmente los corredores de Bolsa y los bancos, y el otro los demás negocios y profesiones.

Para los primeros los impresos son en papel rosado y para los segundos en papel amarillo. El impuesto es de un vigésimo por ciento sobre los ingresos brutos y un décimo sobre todo ingreso mayor a \$15,000.

El contralor anunció también los nombres de las cinco personas que formarán la junta que celebrará las audiencias en cualquier disputa que pueda suscitarse de la aplicación de esta ley. Estos son: Douglass Mathewson, primer subcontralor; Walter E. Corwin, segundo subcontralor; William Reid, recaudador de la ciudad; Henry H. Raythlen, del departamento de finanzas, y Charles J. Maxey, contador público, jefe del negociado de investigaciones y estadísticas.

El contralor dice que a pesar de poner la recaudación de este impuesto nuevas labores al ya sobrecargado antes. Pero Ehrdt

reusó aceptarlo, proclamando que no lo hacía por considerarse "inocente".

El testigo de los fusilamientos dijo que la tensión de espíritu que le causó ver sesenta fusilamientos le forzó a abandonar el lugar, intimidando con ello que muchos más individuos habían sido ejecutados en la vieja escuela de cadetes de Lichterseld.

La escuela había sido establecida en 1717 y tiene toda la estructura de un castillo, que se usaba en los tiempos del imperio para la instrucción de oficiales.

Las circunstancias en que se realizó la muerte del general Kurt von Schleicher y de su esposa en su residencia cerca de Babelburg, el Hollywood de Alemania, fueron relatadas por otro testigo, Eusebio, que es un antiguo oficial del ejército, relató su historia sólo después de prometerse que no sería revelada su identidad.

Ocho soldados de asalto completamente armados en un autobús llegaron a la casa, dijo, saltaron del vehículo y penetraron en el edificio.

"Yo oí poco después varios disparos y al rato los soldados de asalto salieron de la casa y se retiraron en el autobús."

El primer caso de postulación, causada por el calor se participó a las 9.30 de la mañana. John Landetta, de 29 años y con residencia en la casa No. 1238 de la calle 40, en Brooklyn, perdió el conocimiento en la casa No. 303 (Sigue en la sexta página)

BOGOTÁ, Colombia, julio 2. (P).—Luis Cano, ex delegado colombiano a la conferencia de Leticia, y director del conocido diario "El Espectador", llegó anoche por la vía aérea procedente del "Alto Amazonas", después de una gira de buena voluntad que hizo por territorio peruano, habiendo sido agasajado por las autoridades y la sociedad del puerto fluvial de Iquitos, en el departamento de Loreto.

El señor Cano aprovechó la oportunidad para observar las guarniciones destacadas en la frontera colombo-peruana, las cuales están siendo reducidas por ambos gobiernos de acuerdo con el pacto de desmilitarización comprendido en el protocolo general de la paz firmada en Río.

Las reclamaciones de Arana. LIMA, Perú, julio 2. (P).—El corresponsal del diario "El Comercio" en Iquitos informa que los señores Cano y Rivera, respectivamente, estuvieron en Nueva Chorrera donde se pusieron en comunicación con el gerente de las extensas propiedades del ciudadano peruano Pablo Arana, entendiéndose que los delegados obtuvieron información directa respecto a las reclamaciones de dicho señor Arana.

"La armonía que ha prevaleci-

CIENTOS DE EJECUCIONES EN ALEMANIA; HITLER SE IMPONE

ANTES DE QUE SE DECLARARA LA SEGUNDA REVOLUCIÓN EN ALEMANIA



El canceller Hitler con el capitán Ernst Roehm (a la izquierda), jefe de las tropas de asalto y uno de los directores de la revolución que fué puesto contra un muro en Munich y fusilado, y el ministro Seldte, jefe de los "cascos de acero", revisando las tropas durante una parada militar celebrada en Hanover.

HITLER HIZO FUSILAR 60 DE SUS LEADERS CON SÓLO TRES MINUTOS PARA DEFENDERSE

Todos negáronse a suicidarse o a que les vendaran los ojos.—Uno murió gritando: "Soy inocente; ¡viva Hitler!" — El general von Schleicher y su mujer fusilados en su misma residencia.

Por M. K. WHITELEATHER
Redactor corresponsal de la Associated Press

BERLIN, julio 2. (P). — El relato de cómo fueron ejecutados sesenta rebeldes de las tropas de asalto nazis, con los ojos sin vendar, en una antigua escuela de cadetes situada en un arrabal de Berlín, fué hecho hoy por un hombre que evidentemente fué miembro del pelotón de ejecución del canceller Hitler.

El hombre, miembro de la "Schutz Staffel", guardias especiales de camisas negras, narró su historia de los fusilamientos en voz baja y después de asegurarse de que nadie escuchaba su narración.

Antes de las ejecuciones hubo un juicio para cada uno de los "traidores" ante un tribunal de tres jurados. Bajo la presidencia de Heinrich Himmler, jefe de la policía secreta, Otro juez fué un oficial de la misma "Schutz Staffel" y el otro procedía de las filas del ejército regular.

Cada acusado recibió tres minutos para defender su caso ante los jueces y todos fueron sentenciados a muerte, aunque a algunos se les concedió oportunidad para suicidarse.

"Los acusados fueron juzgados y condenados en tres minutos— declaró el testigo de los fusilamientos— y se les ejecutó poco después."

"Desde el tribunal se les llevaba ante el pelotón de ejecución, mientras los tambores redoblaban para ahogar el ruido de las descargas de fusilería."

"Todos murieron sin que se les vendaran los ojos—todos rehusaron que se les vendaran."

"Ernst y Strasser (Karl Ernst, comandante de tropas de asalto, y Gregor Strasser) fueron fusilados allí (en la escuela de cadetes). Ernst, cuando llegó a enfrentarse con el pelotón de ejecución, gritó: "Soy inocente. ¡Viva Hitler! ¡Viva Alemania!"

"Los sentenciados que contaban con antecedentes meritorios recibían el privilegio de suicidarse en vez de ser fusilados, como pasó con Roehm (Ernst Roehm, ministro del Gabinete y supremo jefe de las tropas de asalto), pero muy pocos aceptaron darse la muerte por sí mismos."

"La ejecución de uno de los líderes de tropas de asalto, llamado Ernst Ehrdt, fué detenida por unos momentos por el gerente de un mensajero de Hitler concediéndole el derecho a escoger entre el suicidio y el fusilamiento."

"Ehrdt era aviador durante la guerra y poseía las más elevadas condecoraciones militares. Por esa razón el canceller le concedió el favor señalado antes. Pero Ehrdt

reusó aceptarlo, proclamando que no lo hacía por considerarse "inocente".

El testigo de los fusilamientos dijo que la tensión de espíritu que le causó ver sesenta fusilamientos le forzó a abandonar el lugar, intimidando con ello que muchos más individuos habían sido ejecutados en la vieja escuela de cadetes de Lichterseld.

La escuela había sido establecida en 1717 y tiene toda la estructura de un castillo, que se usaba en los tiempos del imperio para la instrucción de oficiales.

Las circunstancias en que se realizó la muerte del general Kurt von Schleicher y de su esposa en su residencia cerca de Babelburg, el Hollywood de Alemania, fueron relatadas por otro testigo, Eusebio, que es un antiguo oficial del ejército, relató su historia sólo después de prometerse que no sería revelada su identidad.

Ocho soldados de asalto completamente armados en un autobús llegaron a la casa, dijo, saltaron del vehículo y penetraron en el edificio.

"Yo oí poco después varios disparos y al rato los soldados de asalto salieron de la casa y se retiraron en el autobús."

El primer caso de postulación, causada por el calor se participó a las 9.30 de la mañana. John Landetta, de 29 años y con residencia en la casa No. 1238 de la calle 40, en Brooklyn, perdió el conocimiento en la casa No. 303 (Sigue en la sexta página)

BOGOTÁ, Colombia, julio 2. (P).—Luis Cano, ex delegado colombiano a la conferencia de Leticia, y director del conocido diario "El Espectador", llegó anoche por la vía aérea procedente del "Alto Amazonas", después de una gira de buena voluntad que hizo por territorio peruano, habiendo sido agasajado por las autoridades y la sociedad del puerto fluvial de Iquitos, en el departamento de Loreto.

El señor Cano aprovechó la oportunidad para observar las guarniciones destacadas en la frontera colombo-peruana, las cuales están siendo reducidas por ambos gobiernos de acuerdo con el pacto de desmilitarización comprendido en el protocolo general de la paz firmada en Río.

Las reclamaciones de Arana. LIMA, Perú, julio 2. (P).—El corresponsal del diario "El Comercio" en Iquitos informa que los señores Cano y Rivera, respectivamente, estuvieron en Nueva Chorrera donde se pusieron en comunicación con el gerente de las extensas propiedades del ciudadano peruano Pablo Arana, entendiéndose que los delegados obtuvieron información directa respecto a las reclamaciones de dicho señor Arana.

"La armonía que ha prevaleci-

Postpónese la publicación de la lista oficial.—Von Papen guardado por los soldados de Goering.—Indignación por la muerte del líder católico.

BERLIN, junio 2. (P). — Observadores bien informados manifiestan esta noche que un gabinete nazista que tome un camino medio será probablemente el resultado de la crisis actual.

El gabinete, según estas autoridades, será de un todo nazista, pero más conservador por haberse eliminado del partido tantos fanáticos durante las ejecuciones del sábado y del domingo.

Sin embargo, no será totalmente conservador, pero si de todo anti monárquico, según creen los que están en contacto con los planes de Hitler.

La destitución del vice canceller von Papen, que todos los funcionarios oficiales ya por cierta, es una indicación de que el curso que seguirá el gabinete no conduce directamente a la derecha.

Hitler, según un informe, piensa suceder al mariscal von Hindenburg a la muerte de éste para concentrar en sus manos todo el poder y eliminar todo choque posible con el ejército.

Hay también indicaciones de que Josef Goebbels, Ministro de Propaganda, a pesar de su proximidad a Hitler se verá con las alas cortadas.

Personas bien informadas manifiestan que algunas de las funciones de este ministerio serán transferidas al de Cultura y a otros, y la parte que toca a la prensa extranjera será trasladada al Ministerio del Exterior.

Entre tanto, persisten los rumores de que el canceller Hitler está tratando de cambiar su bastante desorganizada tropa de asalto por un ejército regular mayor al actual.

Dícese que abriga la esperanza de que otras naciones consentirán en dar al Reich un ejército de 300,000 si las sociedades uniformadas se reducen en número o son totalmente abandonadas.

La rebelión sin directores. Habiendo desaparecido ya los líderes más importantes de la oposición y con rumores constantes de más ejecuciones, los adversarios del gobierno no tienen quien les dirija.

Los edificios del gobierno están (Sigue en la segunda página)

GINEBRA ADOPTA EL PLAN DE ROOSEVELT SOBRE ARMAMENTOS

Será distribuido a todas las potencias para que lo estudien

GINEBRA, Suiza, julio 2. (P).—El plan del presidente Roosevelt para impedir la compra secreta de armas y municiones controlando directamente la manufactura de éstos, fué aprobado hoy con entusiasmo por un comité de la Conferencia del Desarme.

Los poderes representados en el comité que investiga la manufactura y tráfico de armas adoptó un plan basado en el de Roosevelt dando la mayor publicidad posible a todos los armamentos manufacturados en el país o importados.

Un proyecto de la proposición será enviado a todos los gobiernos para que sea incorporada en todos los tratados generales sobre desarme.

Si el proyecto llegara a ser universalmente adoptado, como lo espera el comité, todo cañón, fusil o pieza de armamento quedará registrado en todos los países del mundo.

El plan provee una estricta supervisión e inspección. Bajo sus cláusulas todas las naciones que se adhieran a él, abolirán la manufactura de elementos de guerra prohibidos e impedirán el tráfico limitándolo solo a lo permitido por los tratados generales.

Para manufacturar y exportar armas sería necesaria una licencia.

En el caso de Alemania, el aumento de sus elementos bélicos sería gradual.

El embajador de los Estados Unidos en Suiza, Hugh Wilson, al anunciar la aceptación del plan de los Estados Unidos dijo que este "contribuiría a la seguridad (Sigue en la segunda página)

Barceló anuncia que dejará de ser el Pdte. del Partido Liberal en P. Rico

La renuncia de Baldrich.—Mayagüez se prepara para recibir a Roosevelt.—El programa para la llegada del presidente.—Una tragedia en Isabela entre niños.—Inauguración del puente París en Mayagüez

(Correo Aéreo).
SAN JUAN, P. R. junio 30.—En el banquete celebrado en honor al señor Walter McJones, el Presidente del Partido Liberal, don Antonio R. Barceló, hizo manifestaciones en el sentido de que pronto dejaría de ocupar la presidencia.

Las palabras textuales del señor Barceló fueron estas: "Muy pronto dejaré de ser Presidente del Partido". Estas frases fueron dichas al cerrar su discurso, después de otras consideraciones al margen de la situación económica y política del país.

Entre los comensales causó gran sorpresa las palabras del Presidente que fueron recibidas con espontáneas exclamaciones de "No, No, Nunca". Después de terminado el acto se hicieron varios comentarios, a esta declaración del señor Barceló, por parte de muchos líderes del Partido Liberal.

HORTON PIDE A BALDRICH QUE RETIRE SU RENUNCIA
(Correo Aéreo).

SAN JUAN, P. R. junio 30.—El gobernador interino señor Horton ha escrito una carta al señor Arturo Baldrich, en la cual le pide que retire su renuncia de la Com. Para Proteger el Tabaco de Puerto Rico, y suplicándole que continúe prestando sus valiosos servicios para bien de los intereses del pueblo en general.

MAYAGÜEZ SE PREPARA A RECIBIR A ROOSEVELT
Servicio especial de LA PRENSA

MAYAGÜEZ, junio 27.—Las noticias recibidas hoy en esta ciudad anunciando que decididamente el Presidente Roosevelt desembarcará por este puerto en su próxima visita al país, ha suscitado gran animación y regocijo en casi todos los sectores de Mayagüez que se preparan para rendir el más entusiasta homenaje al primer mandatario de Estados Unidos.

PROGRAMA EXTRAOFICIAL DE LA LLEGADA DEL PRESIDENTE ROOSEVELT A SAN JUAN
Servicio especial de LA PRENSA

SAN JUAN, P. R. julio 1.—El Presidente Roosevelt, desembarcará por el puerto de Mayagüez el día 6 de julio a las ocho de la mañana, según se informó, extraoficialmente.

De Mayagüez, el Presidente y su comitiva irán hasta los baños de Coamo, pasando por Las Marías y Ponce, almorzarán en los baños de Coamo, y luego partirán por la ruta de Santa Isabel, Salinas y Guayama, hasta llegar a la

AARON SAPIRO Y SAM ROTH CONVICTOS DE INTENTAR EL SOBORNO DE VARIOS JURADOS

Aaron Sapiro, abogado muy conocido en todo el país y que hace algunos años demandó a Henry Ford por un millón de dólares por difamación, fué convicto ayer por un gran jurado federal de tratar de sobornar a varios jurados.

El gran jurado acusó también a Sam Roth, por tratar de influenciar al jurado, en el juicio de Murry C. Harwood, Sidney Paris y otros.

Esta acusación nació del mismo juicio en que Harwood y Paris fueron convictos de defraudar por correo. Después de ser sentenciado Harwood dijo en la Corte Federal de Nueva York que un abogado había prometido apelar su caso, aceptó \$10,000 y después no hizo nada. No se ha revelado el nombre del abogado.

Sapiro salió recientemente absuelto en Chicago, de conspirar con otros en el condado de Cook para hacer explotar bombas, de haber destruido edificios y de causar lesiones a varias personas en el negocio de lavanderías de esa ciudad.

A poco de regresar a Nueva York, el 7 de junio se declaró en bancarrota presentando su activo como \$14,425 y su pasivo en \$181,000.

En la acusación de hoy se hace el cargo de que Sapiro entró en contacto impropio con los parientes de los jurados en el juicio de Harwood Paris, es decir con Rachel Chauvin, esposa de Gaston Chauvin, uno de los jurados; con Alise Lloyd Auerbach, esposa de Fran Auerbach, otro jurado; y con Daniel Magrino, hermano de Joseph Magrino, otro jurado.

El cuarto cargo de la acusación alega que en enero de 1933 Sapiro presentó Roth a Harwood en su oficina de la Quinta Avenida. Sapiro era entonces el abogado de Harwood.

Alegase también que en febrero de 1933 Roth fue a la casa de Chauvin. Los funcionarios federales rehúsan dar detalles más completos de las acusaciones.

Harwood, Paris y Kenneth C. Mierdierck comparecieron a juicio en enero de 1933 y fueron sentenciados el 13 de marzo por haber hecho uso del correo para

residencia veraniega de los gobernadores, situada en Jácome Alto. De ahí saldrá el señor Presidente y su comitiva hacia San Juan vía Cayey, Caguas y Río Piedras.

Aunque la hora exacta tampoco ha sido revelada, se espera que Mr. Roosevelt llegue al atardecer del día 6 a San Juan. Tampoco se ha anunciado que habrá recepción oficial en San Juan.

De acuerdo con los planes anteriores, y que están sujetos a cualquier cambio, el Presidente saldrá el día 8 a bordo del crucero Houston hacia Islas Vírgenes.

De manera pues que solamente estará en Puerto Rico dos días.

UNA TRAGEDIA ENTRE NIÑOS EN ISABELA
(Despacho inalámbrico)

ISABELA, julio 1.—Anoche como a las diez y media mientras los niños Matilde Rodríguez y Jolío Echevarría de trece años ambos, se entretenían jugando botones en la carretera, estallaron una discusión yéndose a las manos. Como consecuencia de la lucha Matilde cayó sobre el pavimento de donde fué recogido sin sentido, muriendo a los pocos minutos. El pueblo de Isabela está consternado ante esta tragedia.

SE INAUGURÓ EL PUENTE PARÍS DE MAYAGÜEZ
(Correo Aéreo)

MAYAGÜEZ, junio 30.—Hoy se inauguró esplendorosamente el nuevo Puente París, que sustituyó al que el 3 de marzo de 1933 destruyó el Río Yagüez en su feroz avenida. Es una magnífica obra, construida con fondos federales e insulares, cuya realización debió a los esfuerzos desplegados por un Comité del pueblo denominada Comité Pro Puente París, distinguiéndose, según reza el programa que para este festival circuló, el Personal Técnico del Depto. del Interior, integrado por el Hon. Francisco Pons, Comisionado del Interior, señor Manuel Manuel Gozquez, Subcomisionado, señor Rafael del Valle Zeno, señor Enrique Ortega, Superintendente de Obras Públicas, señor Santiago Claudio, Ingeniero de Conservación, señor René Esteves, Autor del Proyecto, señor J. Cedón Suárez, Ingeniero.

Pronto estará terminado otro puente por la prolongación norte de la Calle Salvo.

LICENCIA CONCEDIDA A PONS

Una licencia de un mes ha sido concedida por el Gobernador al Comisionado del Interior, señor Francisco Pons. Dicha licencia comenzó el día 1 de julio, según ha sido informada LA PRENSA.

Moncada será candidato a senador en Nicaragua

MANAGUA, Nicaragua, julio 2. (P).—El ex presidente de la República, general José María Moncada, anunció hoy que se proponía presentarse como candidato al Senado nacional por el departamento de Rivas.

La campaña militar que libró Moncada durante los años 1926 y 1927 hizo que fuera enviado a Nicaragua el secretario de Estado Stimson, firmándose entonces los pactos que garantizaron la celebración de elecciones imparciales bajo la dirección de un norteamericano.

En dichas elecciones resultó triunfante la candidatura de Moncada, habiendo sido el primer liberal que ocupó la presidencia desde el año 1909, cuando el dictador Zelaya abdicó a bordo de un cañonero mejicano que se hallaba entonces fondeado en la bahía de Corinto.

Huelga general de una hora en la capital de Méjico

MÉJICO, D. F., julio 2 (UP).—Las ruedas de la industria se detuvieron hoy aquí durante una hora al protestar la Confederación Obrera Nacional contra supuestos fallos desfavorables pronunciados por la Junta Nacional del Trabajo.

Los trenes, tranvías, fábricas, autobuses, periódicos y oficinas cerraron desde las diez hasta las once de la mañana.

El presidente Abelardo Rodríguez declaró el paro como "ilegal", pero por ser tan corto causó pocos inconvenientes.

Haití se prepara a recibir dignamente a Roosevelt

PUERTO PRINCIPLE, Haití, julio 2 (UP).—Las existencias de telas rojas y azules se agotaron hoy en esta ciudad con los preparativos para recibir mañana al presidente Roosevelt.

Además de los colores haitianos se han ordenado 100,000 banderas estadounidenses para la recepción en Cabo Haitiano.

El gobierno ha apropiado \$21,345 para la recepción.

Acompañarán al presidente Steno Vincent los miembros del Senado, la Cámara de Diputados y el Gabinete.

Juan Wolf sentenciada a presidio por robarle \$2,500 a E. Frajinales

El magistrado Mr. Allen, que preside la Sala Tercera del Tribunal de Sesiones Generales, pronunció ayer sentencia de presidio, de uno y medio a cinco años, contra Juan Wolf, a quien había declarado culpable el jurado de robo de mayor cuantía, del que la acusaba Eduardo Frajinales, empleado de la United Fruit Company.

Frajinales declaró ante el Tribunal que en la noche de autos había ido a un cabaret hispano con varios amigos; que en aquel lugar encontraron a tres mujeres, entre ellas la acusada y que el grupo se dirigió a una casa de apartamientos donde estuvieron bebiendo. El acusador dijo que la había entrado un profundo sueño y que cuando se despertó a las cinco de la mañana se habían marchado las mujeres y desaparecidos los \$2,500 que llevaba escondidos en un calcetín.

Productos japoneses excludidos de Jamaica, son depositados en Panamá

COLON, Panamá, julio 2 (P).—Tejidos embarcados desde el Japón y cuyo valor se calcula en 75 mil dólares, han sido depositados en este puerto, en lugar de continuar hacia su destino, la isla de Jamaica, debido a la guerra comercial de Inglaterra contra el imperio japonés.

La Compañía Isha, de Kingston, está realizando esfuerzos por colocar dichos artículos con comerciantes del istmo, pero encuentra dificultades.

Posiblemente se decida embarcar los tejidos hacia Colombia.

Sujeto encolerizado se suicida después de matar a tres

DALLAS, Texas, julio 2. (P).—Disparando con fatal precisión Hugh Davis mató a su ex-esposa, a su hijo de 17 años por un matrimonio anterior, y a su ex suegra. Davis se suicidó después con la misma escopeta.

Los muertos son: Mrs. Sallie Carson, de 45 años ex esposa de Davis.

Mrs. Julia Patrick Monroe, de 65, su madre.

Sam Carson, de 17 años, hijo de Mrs. Carson.

Hugh Davis, de 50 años. La policía dice que Davis probablemente se encolerizó por no haberle visitado su esposa en su casa de campo de aquí.

Mrs. F. D. Richd, una pariente, presenció el asesinato, ocurrido en la casa de los Carson.

Muere un individuo en accidente aéreo en la Argentina

MENDOZA, Argentina, julio 2. (P).—Al tratar de volar muy bajo y rondar la residencia de un amigo, el piloto Eduardo Solari y su copiloto, Alberto Calderón, sufrieron un grave accidente que costó la vida al último.

El avión en que volaban chocó violentamente con la chimenea de la casa, cayendo destruido en un patio cercano. Solari salió ileso milagrosamente, pero Calderón sufrió heridas tan graves que falleció a poco de ser trasladado a un hospital.

LEA Y ANONCIÉSE EN "LA PRENSA"

VICTIMAS Y SUPERVIVIENTES DE LOS SUCEOS DE ALEMANIA



ERNST ROEHM



HERBERT VON BOSE



GREGOR STRASSER



GEN. VON SCHLEICHER



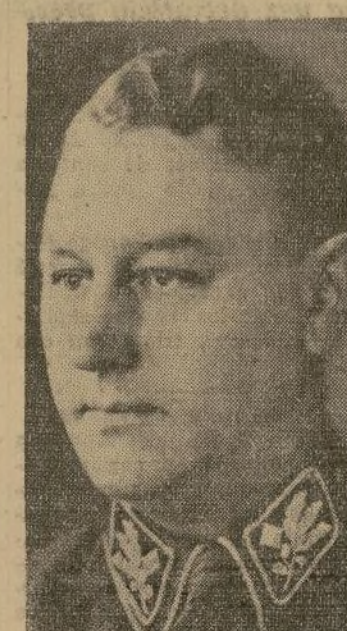
GENERAL GOERING



LIEUT. GEN. VON BLOMBERG



DR. JOSEPH GOEBBELS



VIKTOR LUTZE

En la fila superior se ven los retratos del capitán Ernst Roehm, antiguo íntimo de Hitler y jefe de las tropas de asalto, que no quiso suicidarse en su residencia de Munich y fué ajusticiado; Herbert von Bose, jefe de la vicecancillería, que también fué ejecutado; Gregor Strasser, uno de los organizadores del Partido Nazi, muerto también, y el general Kurt von Schleicher que, con su esposa cayó bajo el fuego de la guardia, al resistirse a que lo arrestaran.

En la inferior aparecen los líderes fieles a Hitler. El general Hermann Wilhelm Goering, jefe del gabinete de Prusia, que llevó a cabo las órdenes de Hitler en Berlín; el teniente general von Blomberg, ministro de la Defensa que mantuvo su fidelidad a Hitler; el Dr. Joseph Goebbels, ministro de Propaganda; y Viktor Lutze que ha sucedido a Roehm en el mando de las tropas de asalto nazistas.

El lema de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

que el lema de que "las cabezas rodarán" ha producido centenares de víctimas.

La cuestión religiosa

Corren rumores de que en varias ciudades del Reich se está peleando en las calles, pero las autoridades niegan que esto sea exacto.

El hecho de que el doctor Eric Klausener, líder de la sociedad Acción Católica fué uno de los ejecutados en la "purificación" del sábado, impedirá, a todas vistas, que se lleve a efecto el convenio con el Vaticano convenido el viernes por la noche.

Aunque la controversia religiosa fué relegada a segundo término en la sangrienta acción tomada por Hitler, en los altos círculos católicos existe gran resentimiento por la muerte de Klausener, anunciada desde el púlpito por muchos sacerdotes.

La razón dada para ejecutar al líder católico fué que en el gobierno que proyectaban los rebeldes aparecía como Ministro de Transportes.

Todos los católicos, especialmente las sociedades de jóvenes, están profundamente indignados por la ejecución, pero no se cree que en las circunstancias actuales este resentimiento se manifieste.

Extraoficialmente se dice que el número de muertos del sábado sube a 18.

De fuentes que se consideran muy bien informadas asegúrase

Mr. Roosevelt rumbo a las Antillas en el "Houston"

El ilustre viajero se detendrá el día 5 en Haití antes de seguir a Puerto Rico

Se le espera en San Juan el viernes. — Debe llegar el 24 a Hawaii en su histórica jornada de más de 11,000 millas.

A BORDO DEL VAPOR "GILMER", que acompaña al Presidente Roosevelt, julio 2. (P) — El crucero "Houston", en el cual viaja el presidente Roosevelt, hizo rumbo mar adentro ayer en la noche por la bahía de Chesapeake, cuando comenzó al histórico viaje de 13,000 millas que lleva al jefe de la nación a las lejanas posesiones americanas del Atlántico y del Pacífico.

Sonriendo con entusiasmo juvenil, el presidente se hizo a la vela, en Annapolis, Md., en medio de efusivas expresiones de despedida de sus familiares reunidos en el muelle de la Academia Naval y el aplauso de la multitud que vino al punto de embarque a desearle buen viaje.

Al pie de la escalera del destructor "Gilmer", a donde el presidente llegó en su automóvil, fue recibido por el Almirante William H. Stanley, Jefe de Operaciones Navales. El "Gilmer" llevó a Mr. Roosevelt hasta el crucero "Houston" que esperaba a tres millas más afuera.

La tripulación del destructor, alineada sobre cubierta, se cuadró en saludo militar a la señal de atención.

La señora Roosevelt y otros miembros de la familia se congregaron alrededor del Presidente y de sus hijos Franklin, Jr. y John a desearles "bon voyage".

Una enorme multitud dominó la zona de la bahía de Chesapeake para ver el momento en que el "Houston" llegara a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

El viaje por la bahía de Chesapeake ha sido dispuesto en forma que el "Houston" llegue a la base naval de Hampton Roads a las 7 A. M. para un intercambio final de documentos oficiales.

HEROISMO Y CAMARADERIA



Detective Aristides Ramos

Detective George E. Monahan

Los agentes de la policía secreta Aristides Ramos y George E. Monahan, que se han distinguido en diferentes ocasiones en sus pesquisas contra los criminales. Ramos acaba de recibir un premio por valor demostrado en un acto en que su vida corrió peligro. Monahan recibió mención honorífica por intervenir a tiempo de salvar la vida a su compañero.

CONCEDÍSELE UN PREMIO AL DETECTIVE ARISTIDES RAMOS POR SU HECHO DE VALOR

La crónica policíaca en sus anales registra un hecho de heroísmo y de reconocimiento al valor desplegado por un agente de las fuerzas secretas, puertorriqueño de nacionalidad, que se libró de una muerte casi segura al hacer blanco sobre la persona de un perseguido por la policía y luego derribar de un golpe en la base del cráneo al compañero que con el fugitivo hacia vida en un lúgubre apartamento en el No. 266 Oeste de la Calle 77. El héroe de esta épica hazaña no olvida de dar crédito a su compañero de búsqueda e investigación, George Monahan, por su participación en el mismo acto.

Para el celoso agente de policía nunca hay vacaciones. Siempre está atento al cumplimiento de su deber. Prueba de ello lo ha ofrecido el detective Aristides Ramos, quien durante sus vacaciones, tuvo conocimiento de cierta información referente a un crimen cometido hace tres años y que ponía en peligro la vida de su jefe, el Capitán John A. Lagaranne, pidió que se le permitiera actuar en el caso de investigación.

El detective Ramos había indagado y averiguado el paradero de uno de los sospechosos en el asesinato de Nemesio Carrillo, de 32 años de edad, natural de Aguadilla, Puerto Rico, que residía en el 70 E. 114th St., hecho ocurrido el día 15 de julio de 1931. Agustín Albano, filipino, camarero de un yate, uno de los cuatro que tuvieron una pelea con Carrillo antes de su asesinato, se escondió en el No. 266 West 77th St. Ramos olió la pista y supo además que Albano estaba armado.

La detective en acción. George Monahan y Aristides Ramos forman una de las varias parejas de servicio adscritas al Negociado de Extranjería en el Cuartel General de la Policía. A la dirección indicada se dirigieron los sabios agentes. Cuando Albano abrió la puerta, Ramos logró entrar valiéndose de mañas. La puerta se cerró dejando a George E. Monahan fuera. Inmediatamente se sintieron disparos. Al-

Por este acto de heroísmo, el tabloide "Daily News" de la ciudad concedió su Premio No. 180 al Héroe, durante el mes de junio, a la esposa de Aristides Ramos, que reside en 638 Kelly St., Bronx. El Ayudante del Primer Inspector de la Policía Mr. John J. Sullivan, en ausencia del Comisionado de la Policía, General John F. O'Ryan, entregó el premio consistente en \$100.

El detective George E. Monahan recibió una Mención Honorífica por su valor y arrojo en abrir la puerta y actuar lo suficientemente rápido para salvar la vida de Ramos. Monahan hace dos años que pertenece al Negociado de Extranjería. Estaba antes en el Precinto de la Calle 22. Ramos, que tiene 33 años, hace tres años y medio que pertenece a esa división de la que ha ofrecido sorprendentes servicios en diferentes ocasiones. Anteriormente vistió el uniforme por algún tiempo. Tiene reputación de mantener un oído en tierra, siempre a caza de pistas con la sagacidad del sabueso que persigue la maldad.

Sus compañeros de profesión le han felicitado muy efusivamente tanto por su rasgo de heroísmo como por el premio recibido.

El Partido Nacional Revolucionario de Méjico Barrio en los comicios de ayer

(Continuación de la primera página)

con este carácter visitará los países amigos que se propone tocar en su recorrido. El Congreso de la Unión inaugura su período ordinario de sesiones el primero de septiembre próximo, y días más tarde, de acuerdo con los precedentes establecidos, se dedicará al estudio de la documentación relacionada con los comicios presidenciales, a fin de hacer la declaración respectiva del candidato triunfante, formalidad que será llevada a mediados del mes.

En consecuencia, el general Cárdenas abraza el propósito de iniciar el viaje en los primeros días de octubre, acompañando solamente de una reducida comitiva de cuatro o cinco personas, toda vez que utilizará para su gira un avión proporcionado por una de las empresas locales de aerotransportes.

Los países que recorrerá. El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

El viaje del general Cárdenas se ha dicho—será de corte cortés y buena voluntad para algunos de los países de América que sostiene buenas relaciones con Méjico y que no están muy alejados, ya que el tiempo que podrá disponer el actual candidato es relativamente poco. Así, pues, visitará primeramente Guatemala, después El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, y posiblemente también Panamá y Colombia. De este país emprenderá el regreso para dirigirse a la Habana, donde estará breve tiempo, y por último irá a Washington, de donde saldrá oportunamente a fin de hallarse en la ciudad de Méjico a mediados de noviembre.

Anúnciase huelga general de leche en todo el estado

Se convoca a los representantes de los productores a una reunión general

ALBANY, N. Y., julio 2 (P) — Con el anuncio de otra huelga inevitable entre los productores de leche independientes si se pone en vigor el plan del gobierno, los representantes de esta industria en Nueva York, que representa una inversión de más de \$100,000,000, fueron convocados para una reunión en Albany el viernes con el objeto de abogar un plan para igualar los precios que se pagan a los productores.

El plan, que por largo tiempo ha estado bajo las consideraciones de la División de Control de Leche del Estado, está autorizado por los artículos de emergencia de la ley especial aprobada en la primavera pasada, pero el Comisionado de Agricultura, Charles H. Baldwin, ha diferido su imposición hasta no sondear la opinión de la industria.

Las opiniones de ésta, en lo que respecta a la factibilidad del plan, están divididas, pues entre algunos existe una fuerte oposición mientras otros lo aprueban plenamente.

La mayoría de las protestas sobre la observación del plan vienen del centro del estado.

Los representantes de la Federación de Productores de Leche de Nueva York, reunidos en Rome el sábado, se opusieron de modo general a la idea y decidieron someterla a votaciones en cada una de sus secciones distribuidas en quince condados del estado.

Los funcionarios de la División de Control de Leche manifestaron categóricamente que no hay todavía ningún plan definitivo sobre el programa.

"Las audiencias tienen por objeto solamente saber lo que la industria piensa de la idea," dijo uno de ellos.

El objeto del plan es dar a todos los productores un solo precio, sujeto a diferencias razonables de localidad y calidad.

El sepelio del cadáver de la señora A. de Hernández fué un imponente duelo

(Continuación de la primera página)

de hace unas tres semanas volvió, esta vez rondando la casa, esperando verla salir a la calle, lo que logró un día, cuando, andando ella más que de prisa, se le acercó él y casi al oído le susurró que se iba a vengar de ella. La señora Hernández se amedrentó y desde entonces salió acompañada de su mamá, doña María Bruguera, o de su hija Myrna, de siete años.

El jueves último se le había prometido por la American Legion, Puerto Segarra, un boleto a la niñita para veraneo en el campo. Al ir la madre con la niñita vieron por la otra acera opuesta que les perseguía. Entraron al local y al regresar éste también les siguió muy de cerca, desapareciendo en la Calle 112 y Quinta Avenida. Regresaban a la calle y al poner la señora Hernández la llave a la puerta sintió un disparo y luego otro. Una de las balas le interesó por la espalda con orificio de salida en el corazón y la otra por el lado derecho de la cara. "Me mataron. Me mataron". Ese hombre me mató!" fueron sus exclamaciones.

El agresor huía. Según la policía el agresor corrió escaleras arriba, y en el segundo piso descargó el arma con que hizo los disparos, una pistola al parecer. Algunos casquillos se encontraron en el piso. Tal parece que de la azotea de la casa pasó a otra dándose a la fuga.

Llegada la policía, Eloy J. Bruguera, acompañado de un detective se dirigió a la casa del padre del agresor y preguntaron por él. No sabían de Concepción González. En eso llegó alguien dando la noticia: "Concho se ha matado." Concepción González, de 26 años de edad, natural de Aguadilla, Puerto Rico, entró en la casa No. 17 East 114th St., y se hizo dos disparos de revólver, según la policía. De allí fue trasladado al Harlem Hospital donde su estado ayer era de alarmante gravedad.

Coronas y flores. Una multitud de preciosas coronas y bellos ramos de flores adornaban el sarcófago. "Tus hermanos no te olvidan," decía una. Las otras tenían estas inscripciones: "No te olvidan Yimyo y Guillén"; "Recuerdos de tus padres"; "Rest in peace—Condors Baseball Club"; "Recuerdos de Tony y Catalina"; "Logia Amparo Latino"; "American Legion Post 1037"; "Mayagüez Baseball Club"; "No te olvidan, esposo e hija"; "Empleados de la Ozone Park Post Office"; "Esposos Emilio Pérez y Toledano"; "Emilio y familia"; "Familia López y Bruguera"; "Empleados Estación U del Correo"; "No te olvidan Angel y Carmen"; etc.

El agresor huía. Según la policía el agresor corrió escaleras arriba, y en el segundo piso descargó el arma con que hizo los disparos, una pistola al parecer. Algunos casquillos se encontraron en el piso. Tal parece que de la azotea de la casa pasó a otra dándose a la fuga.

Llegada la policía, Eloy J. Bruguera, acompañado de un detective se dirigió a la casa del padre del agresor y preguntaron por él. No sabían de Concepción González. En eso llegó alguien dando la noticia: "Concho se ha matado." Concepción González, de 26 años de edad, natural de Aguadilla, Puerto Rico, entró en la casa No. 17 East 114th St., y se hizo dos disparos de revólver, según la policía. De allí fue trasladado al Harlem Hospital donde su estado ayer era de alarmante gravedad.

Coronas y flores. Una multitud de preciosas coronas y bellos ramos de flores adornaban el sarcófago. "Tus hermanos no te olvidan," decía una. Las otras tenían estas inscripciones: "No te olvidan Yimyo y Guillén"; "Recuerdos de tus padres"; "Rest in peace—Condors Baseball Club"; "Recuerdos de Tony y Catalina"; "Logia Amparo Latino"; "American Legion Post 1037"; "Mayagüez Baseball Club"; "No te olvidan, esposo e hija"; "Empleados de la Ozone Park Post Office"; "Esposos Emilio Pérez y Toledano"; "Emilio y familia"; "Familia López y Bruguera"; "Empleados Estación U del Correo"; "No te olvidan Angel y Carmen"; etc.

El agresor huía. Según la policía el agresor corrió escaleras arriba, y en el segundo piso descargó el arma con que hizo los disparos, una pistola al parecer. Algunos casquillos se encontraron en el piso. Tal parece que de la azotea de la casa pasó a otra dándose a la fuga.

Llegada la policía, Eloy J. Bruguera, acompañado de un detective se dirigió a la casa del padre del agresor y preguntaron por él. No sabían de Concepción González. En eso llegó alguien dando la noticia: "Concho se ha matado." Concepción González, de 26 años de edad, natural de Aguadilla, Puerto Rico, entró en la casa No. 17 East 114th St., y se hizo dos disparos de revólver, según la policía. De allí fue trasladado al Harlem Hospital donde su estado ayer era de alarmante gravedad.

Coronas y flores. Una multitud de preciosas coronas y bellos ramos de flores adornaban el sarcófago. "Tus hermanos no te olvidan," decía una. Las otras tenían estas inscripciones: "No te olvidan Yimyo y Guillén"; "Recuerdos de tus padres"; "Rest in peace—Condors Baseball Club"; "Recuerdos de Tony y Catalina"; "Logia Amparo Latino"; "American Legion Post 1037"; "Mayagüez Baseball Club"; "No te olvidan, esposo e hija"; "Empleados de la Ozone Park Post Office"; "Esposos Emilio Pérez y Toledano"; "Emilio y familia"; "Familia López y Bruguera"; "Empleados Estación U del Correo"; "No te olvidan Angel y Carmen"; etc.

El agresor huía. Según la policía el agresor corrió escaleras arriba, y en el segundo piso descargó el arma con que hizo los disparos, una pistola al parecer. Algunos casquillos se encontraron en el piso. Tal parece que de la azotea de la casa pasó a otra dándose a la fuga.

Llegada la policía, Eloy J. Bruguera, acompañado de un detective se dirigió a la casa del padre del agresor y preguntaron por él. No sabían de Concepción González. En eso llegó alguien dando la noticia: "Concho se ha matado." Concepción González, de 26 años de edad, natural de Aguadilla, Puerto Rico, entró en la casa No. 17 East 114th St., y se hizo dos disparos de revólver, según la policía. De allí fue trasladado al Harlem Hospital donde su estado ayer era de alarmante gravedad.

Coronas y flores. Una multitud de preciosas coronas y bellos ramos de flores adornaban el sarcófago. "Tus hermanos no te olvidan," decía una. Las otras tenían estas inscripciones: "No te olvidan Yimyo y Guillén"; "Recuerdos de tus padres"; "Rest in peace—Condors Baseball Club"; "Recuerdos de Tony y Catalina"; "Logia Amparo Latino"; "American Legion Post 1037"; "Mayagüez Baseball Club"; "No te olvidan, esposo e hija"; "Empleados de la Ozone Park Post Office"; "Esposos Emilio Pérez y Toledano"; "Emilio y familia"; "Familia López y Bruguera"; "Empleados Estación U del Correo"; "No te olvidan Angel y Carmen"; etc.

GIL ROBLES LUCHA POR EVITAR LA CRISIS INMEDIATA DEL ACTUAL GOBIERNO ESPAÑOL

MADRID, julio 2. (UP) — No se espera pueda incluirse en el presupuesto de 1935, si lo aprueban las Cortes. Aunque la Academia será especialmente para la guardia civil, también podrán estudiar en ella los agentes de la policía secreta.

Los aparatos de radiodifusión que se van a comprar para la guardia civil se instalarán en lugares estratégicos. También se espera mejorar en mucho la eficiencia y seguridad del benemérito cuerpo mediante la adquisición de automóviles de cinco a siete asientos que permitan la concentración de pequeños destacamentos a gran velocidad en cualquier lugar donde surja un conflicto. Estos coches vendrán a substituir los camiones con veinte asientos que se usan ahora. Mediante el cambio se ahorrará mucho en el costo del transporte de las fuerzas, aumentando al propio tiempo la rapidez de sus movimientos.

Otra adición al equipo será la de pequeños automóviles rápidos, provistos de ametralladoras y que se tendrán siempre listos en los cuarteles. La guardia rural de a caballo que aun se conserva en varias provincias, será reemplazada por parejas de guardias en motocicleta.

El subsecretario del ministerio de la Gobernación, señor Benzo, declaró que esta medida puede adoptarse en vista de las buenas condiciones en que están las carreteras de España.

Boda de Gil Robles. MADRID, julio 2. (P) — El señor Gil Robles, jefe del partido de Acción Popular Agraria, contrajo hoy matrimonio con la señorita Carmen Gil Delgado, en una ceremonia íntima en el palacio episcopal, oficiando el obispo de Madrid, monseñor Eijo. A la boda no asistieron más que algunos amigos íntimos, pues el destacado político quería conservar en secreto el matrimonio. Dicese que los recién casados saldrán en viaje de luna de miel en cuanto se suspendan las sesiones del Congreso.

La señora de Gil Robles es sobrina de los condes de Revillagigedo, del marqués de Santa Coloma, del marqués de Bérna y del conde de Adanero, este último uno de los mayores contribuyentes y entusiasta partidario de la Acción Popular Agraria. Es una muchacha preciosa que toma parte activa en el partido del que ahora es su marido.

El idilio comenzó cuando ambos se encontraron en el curso de sus trabajos políticos.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto de cuidadosa búsqueda por los coleccionistas.

Méjico prepara un gran recibimiento al doctor A. López

El presidente electo de Colombia será huésped de honor de la República

(Servicio especial de LA PRENSA)

MEJICO, D. F., julio 2. — El miércoles es esperado en esta capital el presidente electo de Colombia, doctor Alfonso López, quien viene en visita de cortesía a invitación especial del gobierno mejicano.

Despachos recibidos aquí de Nueva York informan que el distinguido hombre público colombiano salió a bordo del "American", tren expreso de la Pennsylvania Railroad, en el cual el gobierno del presidente Rodríguez ha puesto a su disposición un tren especial. Acompañan al doctor López su esposa, doña María Michelsen de López; su hija María; el señor Antonio Izquierdo y señora; el capitán de navío, señor Roberto Ancizar, y el señor Alberto Lleras Camargo. A la estación estuvieron a despedir un grupo reducido de amigos.

El doctor López, según se ha anunciado, será declarado huésped de honor de Méjico, durante su estancia en esta ciudad. Al llegar, será recibido por el secretario de Relaciones Exteriores, doctor José M. Puig Casauranc; por el jefe del Departamento del Distrito, y por el jefe del Estado Mayor Presidencial. Varios diplomáticos, y, como es natural, el personal de la legación colombiana, concurrirán también a saludar al presidente electo López, quien se alojará en la legación de su país.

El primer magistrado de la nación, general Abelardo Rodríguez, le ofrecerá una comida íntima en el palacio de Chapultepec y la secretaria de Relaciones Exteriores, juntamente con el Departamento del Distrito, darán en su honor una recepción en el Palacio de Relaciones.

La señora de Gil Robles es sobrina de los condes de Revillagigedo, del marqués de Santa Coloma, del marqués de Bérna y del conde de Adanero, este último uno de los mayores contribuyentes y entusiasta partidario de la Acción Popular Agraria. Es una muchacha preciosa que toma parte activa en el partido del que ahora es su marido.

El idilio comenzó cuando ambos se encontraron en el curso de sus trabajos políticos.

Los comisionados de Colombia y Perú hicieron buena labor. (Continuación de la primera página)

transportada en el avión "Vanderbilt" el 10 de marzo de 1934. Y estos sellos, que llegaron a alcanzar precios elevados, han sido objeto

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.

Published daily, except Sunday, by LA PRENSA, Inc., of New York.

JOSE CAMPRUBI, Publisher and Pres.

JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary and Assistant Publisher.

Director: JOSE CAMPRUBI.

Sub-Directores y Secretarios:

Oficina: 245 Canal Street, Nueva York.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela.

3 m. 6 m. 1 año

DIARIO (excepto \$3.00 \$5.00 \$9.00)

SERIE "A" (lunes a viernes)

SERIE "B" (sábados y domingos)

SERIE "C" (una vez por semana)

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR

3 m. 6 m. 1 año

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 2/3 centavos el ejemplar.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST.

NEW YORK.

Teléfono: Canal 6-1200.

La "Telefónica Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de todos los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias que los cables aquí insertados, quedan reservados todos los derechos de reproducción de cualquier otra información que se publique.

Nueva York, julio 3 de 1934

MR. ROOSEVELT Y PUERTO RICO

Por segunda vez en corto tiempo, Puerto Rico recibirá prominente publicidad—siquiera por unas cuantas horas—en toda la prensa de los Estados Unidos, con motivo de la visita del presidente.

Por de contado que, en tan rápida escala como la que hará Mr. Roosevelt, no puede esperarse mucho de su capacidad de darse cuenta de la situación real de la Isla.

Mas haré, sin embargo, que se enfoque ahora la curiosidad pública hacia ella, si ese instante de la atención nacional es afortunadamente aprovechado por los líderes borinqueños—como debería y pudiera serlo—. Pero no debe esperarse demasiado del presidente.

Una de las más perniciosas nociones que pesan ya sobre la vida pública de Puerto Rico es la casi exclusiva jurisdicción que, de hecho y de derecho, se da al ejecutivo de la Casa Blanca en todos los asuntos isleños. En fuerza de ceder a las imposiciones de la política continental, en efecto, se ha llegado a desarrollar allí un mito destructor de la voluntad propia para resolver muchas cuestiones puertorriqueñas que pudieran desenlazarse satisfactoriamente en el medio nacional sin recurrir a Washington. Especialmente en materias de economía de la Isla, sin siquiera intentar la intervención de los supremos organismos de Washington deberían lograrse acuerdos prácticos y rápidos para muchos problemas. ¿Se han realizado esfuerzos sinceros en ese sentido?

No lo parece. Y a la vista de tal tendencia, y de la marejada de peticiones y contrapeticiones encontradas que provoca cada visita oficial de aquí—como la reciente de Mrs. Roosevelt—llega el momento de preguntarse si, en el fondo, en vez de ser beneficiarios son perjudicados esos actos de personal intervención de los altos poderes administrativos—a pesar de su evidente buena intención—. Mientras se agita apasionadamente en Puerto Rico el integral nacionalismo que no percibe ya otra solución que la independencia plena e inmediata, la inmensa mayor parte de las fuerzas vivas—económica, social, política—de la Isla se vuelve a la metrópoli hasta en los más mínimos incidentes de la vida local. Abstracción hecha de la finalidad última de tales actitudes, ninguno de los dos extremos es eficaz y útil para la vida actual del pueblo.

Este necesita ir desenvolviendo gradualmente sus recursos de todas clases para mejorar la vida media del ciudadano y elevar el tipo nacional, hasta darle la máxima expresión en comparación con la ciudadanía del resto de la Unión. Y en ese programa, sean cuales fueren sus aspectos políticos, deben y pueden colaborar todos los partidos de la Isla. El porvenir de ella lo decidirá el futuro. Pero hay que laborar desde este mismo instante por su presente—que es a todas luces bien adverso y duro para las masas de su población. Lo que precisa ella, ante todo y sobre todo, es un mejor nivel de existencia; más amplia medida en la satisfacción de las necesidades de los pueblos modernos. Y sin prejuzgar el problema político, los avances en ese terreno no pueden renunciarse por nadie.

No hay duda de que la iniciativa—tan céntrica y honrada en gran número de sus intervenciones—de Mr. Roosevelt, podrá facilitar soluciones a muchos de los problemas borinqueños. Dése la más sincera y cordial bienvenida a ese resultado del viaje presidencial. Mas no se espere de él la lluvia de ningún maná legislativo, la aparición milagrosa de estrellas salvadoras en el firmamento del país. Este deberá y podrá salvarse, claro es, sólo con la suprema decisión final de Washington. Mas sin necesidad de ella, también, pueden irse abriendo nuevos cauces al desarrollo nacional y mejorando poco a poco la suerte de su pueblo, si los líderes del país se ponen de acuerdo, cívicamente, patrióticamente, sobre una línea mínima de labores y esfuerzos en los cuales la colaboración de todos, que es posible, sea realizable.

Noticias Personales

Dr. F. M. VILELLA

Noticias personales publicadas en este periódico y a ella atribuidas o de todos los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias que los cables aquí insertados, quedan reservados todos los derechos de reproducción de cualquier otra información que se publique.

Nueva York, julio 3 de 1934

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

Lógica.

Ignorancia de leyes y reglamentos no es excusa ante un tribunal; todo ciudadano tiene obligación de conocer las leyes.

Si las ignora no sabrá lo que es permitido y lo que está prohibido.

El que no lee ignora.

Todo el mundo debe leer.

Los diarios y revistas comentan las leyes esenciales del país desde que están en estado de proyectos de ley.

Y siguen comentando su ejecución después de la firma presidencial.

Debería, pues, haber un diario o una revista en cada casa del país.

Tal no es el caso.

Louis Denden encontró un indigena en las montañas de West Virginia, cerca del puente de Lynch's Mine.

El indigena arrojó al río un paquete que llevaba bajo el brazo.

Contenía botellas de cerveza.

Conversaron.

Louis Denden demostró que no era un agente fiscal, y dio al indigena la fausta nueva de que la cerveza era bebida legal.

Y pescaron el paquete.

También hay gentes en Rusia que creen que el "padecito blanco" sigue en San Petersburgo, sin novedad en su importante salud.

Esos tampoco han leído; leen, ni nunca leerán...

Una broma.

John G. Pahl, aldeano del condado de Milwaukee, Wisconsin, era un buen filósofo.

Pastidado de oír a sus parientes pelearse para ver quién se daba más pinto que el vecino, decidió burlarse de ellos después de muerto.

Las mujeres usaban colorete, iban a gastarse los cuartos en los "beauty parlors" de la gran ciudad, y no había velada en la aldea que no causase celos y querellas a causa de los tocados que lucían las mujeres de su familia.

En cuanto una de ellas sacaba a relucir un nuevo vestido, las otras mujeres asediaban a sus maridos pidiendo tanto y más que la parienta.

John murió hace un año, legando cinco mil dólares a sus diez parientes más pobres que los demás.

Los albaceas han estado investigando durante un año la situación financiera de cincuenta y nueve parientes "pobres".

Antes se trataba de echárselas de rico y acomodado.

Desde que John murió, todos sus parientes viven como miserables.

No más "beauty parlors", no más tocados, no más viajeitos a Milwaukee.

Sufren con paciencia en espera de ser declarados mercederos de los quinientos dólares del chusco y difunto John.

Los albaceas han renunciado a clasificar a los cincuenta y nueve aspirantes por orden de hipocrecencia.

Han puesto la selección en manos del señor juez John T. Karel.

Un nuevo juicio de Salomón es esperado en Milwaukee...

Sentido canino.

Es mucho más abundante que el sentido común, tan escaso entre los humanos.

"Bingo" es un bulldog de buena raza, compañero inseparable de su ama, Mrs. Edward T. Thomas, de Frederick, Maryland.

"Bingo" sacudía la cabeza con frecuencia, se posaba en sus asientaderas y rascaba con furia su oreja derecha.

Un botoncito, luego una llaga y luego dos.

Mrs. Thomas fué a consultar el caso con el doctor perruno, alias veterinario, Mr. R. V. Smith.

"Bingo" se portó sobre la mesa de examen con más compostura que humano en la silla de un dentista.

El doctor examinó, lavó, frotó y desinfectó la llaga.

El ungüento llamó en el acto el escorzo que volvía loco al buen "Bingo".

Ama y perro, Mrs. Thomas y "Bingo", reintegraron el domicilio común.

Tan alegre estaba "Bingo" que en cuanto entró en la sala la convirtió en circo, y la alfombra en pista.

Y empezó a galopar furiosa.

(Sigue en la séptima página)

Trozos de Cervantes

La valentía que se entra en la jurisdicción de la temeridad, más tiene de locura que de fortaleza.

(Don Quijote, Parte II, cap. XVII).

Quiero decir que es locura manifiesta, clara y llana, pensar que la hermosura dura más que la mañana que con la noche se oscurece.

(Comedia Pedro de Urdemalas).

Ayuntamiento de Madrid

El tenor Lafuente alcanzó un éxito brillante con su debut en el Hipódromo

Uno de los triunfos más definitivos que últimamente se hayan obtenido aquí en escenarios de ópera, corresponde sin duda y por derecho propio al tenor español Pedro Lafuente, en su debut con "Otello", en el teatro Hippodrome anteanoche, ocupado casi en su totalidad por un público que, desde el primer acto, se manifestó entusiasmado de las facultades artísticas que posee y que en escenarios de otros países le han dado bien cimentada fama.

Es bien sabido de todos que la ópera "Otello" es una de las que presentan más inconvenientes y que la han venido rehuyendo desde tiempos pretéritos cantantes que figuraban en primera fila para no salir de esta metrópoli. Exige para su interpretación no solamente una buena voz sino un dinamismo escénico extraordinario ya que el fiero "Otello" pasa por situaciones nada desahogadas.

Lafuente dio pruebas de un dominio absoluto de la obra que representaba, y ni por un solo momento se le sorprendió "improvisando" la ayuda del director de orquesta. Su voz, de buena calidad, unido a las excelentes condiciones de actos que posee, principalmente en esta ópera que exige gran dosis de energía, arrancó aplausos generales aun durante las representaciones, para no citar el término de los actos, en todos los cuales fué obligado a salir no menos de seis veces, y, aunque decididamente era la figura destacada, siempre compartió el éxito con sus compañeros de escena.

Observábase la presencia de un numeroso grupo de hispanos, cuyos "bravos" inconfundibles con raras excepciones, se oían con frecuencia en momentos oportunos. Y, cuando al finalizar la representación de la obra los aplausos continuaban, una señal dada apagó el entusiasmo del grupo numeroso de los nuestros que cerca del escenario aplaudía con calor al señor Lafuente.

Contribuyeron al éxito del conjunto, Silvio Garavelli, que hizo un magnífico "Iago", y Annunziata Garroto en "Desdemona", que tiene una voz de timbre argentino. Dirigió la orquesta, Cesare Sodero, con manifiesto acierto.

Para esta noche figura en el programa "Aida", con un elenco apropiado.

Los cónyuges, siempre que fueren mayores contribuyentes, y sin otro pasatiempo que el escritorio para don Serapio, las tiendas para su señora y el colegio a media pensión para la niña Enriqueta, por extraordinario, algunas visitas de etiqueta, cuando el almuerzo marcaba "lujo extremo"; tal cual exhibición en el teatro, en los entornos o en Semana Santa, y nada más.

(Continuará)

La Actualidad en la Prensa Mejicana

EL NUEVO PRESIDENTE Y LOS DESTERRADOS — SU ACTITUD ANTE LA OPOSICION — LA AMNISTIA GENERAL PROMETIDA — LAS BANDERIAS POLITICAS

EN DIAS anteriores a su triunfal elección, el presidente electo de Méjico, general Cárdenas, pronunció un discurso anunciando su intervención ante las Cámaras para obtener una amnistía para los desterrados políticos. Problema es éste, siempre, de actualidad en Méjico. Mas, en realidad, existe el destierro como pena en Méjico. He aquí como analiza el problema "Excelsior":

"Desde luego, todos sabemos que el destierro no existe, como pena, en nuestros códigos, y las penas, para que puedan aplicarse, deben constar expresamente. El destierro, por lo tanto, está proscribido en las leyes mejicanas y el gobierno o la autoridad que destierran a un mejicano violan una garantía de la Constitución. El coronel Tejeda, durante su permanencia en la secretaría de Gobernación, era muy aficionado a los destierros, y es de creerse, lógicamente, que si por obra de magia o de encantamiento llegase a la presidencia de la república, desterraría a todos sus enemigos, o sea, a centenares de miles de mejicanos.

"No es una pena, decíamos, pero el hecho es que, desde los primeros tiempos de la república, el destierro se ha aplicado en nuestro país por casi todos los gobiernos, y, en ocasiones, hasta se ha llegado al extremo sorprendente de afirmar que se destierra a los políticos (para no ejetarlos); lo que sería sin duda más grave, y, sobre todo, irreparable."

SANTORAL Y CULTOS

Día 3. Martes. Santos: León II, papa; Anatólio, Menelao y Jacinto.

Parroquia de la Milagrosa (Católica)

Misas a las 6:30, 7, 7:30, 8, y 8:30.

Parroquia de la Santa Agonía (Católica)

Misa a las 8 a. m.

Parroquia de Santa Teresa de Jesús (Católica)

Misas a las 8 y 9 a. m.

Novena Perpetua a la Virgen de la Medalla Milagrosa, a las 7 a. m., a las 4 y a las 8 p. m. con Bendición en los tres servicios.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe (Católica)

Misas a las 6:30, 7, 7:30 y 9 A.M.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (Católica)

Misas rezadas a las 7 y 8:30 A.M. Rosario a las 8 P.M.

Iglesia de la Alianza Cristiana y Misionera (Protestante)

Predicación a las 8 P.M.

Iglesia Metodista Episcopal "San Juan" (Protestante)

Culto de Oración a las 8 p. m.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Este) (Protestante)

Consagración a las 8 P.M.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Oeste) (Protestante)

Consagración a las 8 P.M.

Iglesia Evangélica Española (protestante). Circulo Hijos del Rey, a las 8 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de Nuestra Señora del Pilar (Católica)

Misas a las 7:30, 8 y 8:30 A.M. Iglesia Misión de San Bernardo (Católica)

Misas a las 7, 7:30 y 8 a. m.

BRONX

Iglesia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro en la Parroquia de San Antonio de Padua (Católica)

Misas a las 6:30, 7 y 8 a. m.

NEWAK, N. J.

Iglesia Hispano-Portuguesa de San José (Católica)

Misa a las 7:45. Novena Perpetua a San Antonio, durante la misa y a las 8 p. m.

Madrid y Barcelona toman hoy posiciones en su lucha

(Continuación de la primera página)

Comercio, 18.010.127; ministerio de Comunicaciones, 161.193.665; y ministerio de Hacienda, 101.516.881 pesetas.

Robo a un capataz

MADRID, julio 2. (P.)—Un grupo de cinco saltadores amarró, maniató y arrojó a una cuneta de la carretera al capataz de construcciones Bernardino Elizarrán, robándole 25.000 pesetas que llevaba la víctima para pagar la nómina de los trabajadores, y huyendo en el automóvil del capataz.

Fascista herido

MADRID, julio 2. (P.)—Unos desconocidos dispararon desde un taxímetro en marcha, hiriendo de gravedad a don Manuel Grolizal, miembro del partido fascista.

Trozos de Cervantes

La valentía que se entra en la jurisdicción de la temeridad, más tiene de locura que de fortaleza.

(Don Quijote, Parte II, cap. XVII).

Quiero decir que es locura manifiesta, clara y llana, pensar que la hermosura dura más que la mañana que con la noche se oscurece.

(Comedia Pedro de Urdemalas).

Ayuntamiento de Madrid

El tenor Lafuente alcanzó un éxito brillante con su debut en el Hipódromo

Uno de los triunfos más definitivos que últimamente se hayan obtenido aquí en escenarios de ópera, corresponde sin duda y por derecho propio al tenor español Pedro Lafuente, en su debut con "Otello", en el teatro Hippodrome anteanoche, ocupado casi en su totalidad por un público que, desde el primer acto, se manifestó entusiasmado de las facultades artísticas que posee y que en escenarios de otros países le han dado bien cimentada fama.

Es bien sabido de todos que la ópera "Otello" es una de las que presentan más inconvenientes y que la han venido rehuyendo desde tiempos pretéritos cantantes que figuraban en primera fila para no salir de esta metrópoli. Exige para su interpretación no solamente una buena voz sino un dinamismo escénico extraordinario ya que el fiero "Otello" pasa por situaciones nada desahogadas.

Lafuente dio pruebas de un dominio absoluto de la obra que representaba, y ni por un solo momento se le sorprendió "improvisando" la ayuda del director de orquesta. Su voz, de buena calidad, unido a las excelentes condiciones de actos que posee, principalmente en esta ópera que exige gran dosis de energía, arrancó aplausos generales aun durante las representaciones, para no citar el término de los actos, en todos los cuales fué obligado a salir no menos de seis veces, y, aunque decididamente era la figura destacada, siempre compartió el éxito con sus compañeros de escena.

Observábase la presencia de un numeroso grupo de hispanos, cuyos "bravos" inconfundibles con raras excepciones, se oían con frecuencia en momentos oportunos. Y, cuando al finalizar la representación de la obra los aplausos continuaban, una señal dada apagó el entusiasmo del grupo numeroso de los nuestros que cerca del escenario aplaudía con calor al señor Lafuente.

Contribuyeron al éxito del conjunto, Silvio Garavelli, que hizo un magnífico "Iago", y Annunziata Garroto en "Desdemona", que tiene una voz de timbre argentino. Dirigió la orquesta, Cesare Sodero, con manifiesto acierto.

Para esta noche figura en el programa "Aida", con un elenco apropiado.

Los cónyuges, siempre que fueren mayores contribuyentes, y sin otro pasatiempo que el escritorio para don Serapio, las tiendas para su señora y el colegio a media pensión para la niña Enriqueta, por extraordinario, algunas visitas de etiqueta, cuando el almuerzo marcaba "lujo extremo"; tal cual exhibición en el teatro, en los entornos o en Semana Santa, y nada más.

(Continuará)

NOTAS ESCOLARES

HORACIO GONZALEZ OBTUVO EL PRIMER PREMIO

Llévose a cabo la graduación en el Vocational School de Newark, N. J., y de 177 alumnos del solamente merecieron el diploma de honor, ocupando el número primero el aventajado joven Horacio González, hijo de los esposos Eugenia y Horacio, residentes en el 4 University Place.

Dicho joven había cursado Arquitectura, mereciendo la distinción arriba mencionada, siendo muy felicitado por sus profesores, alumnos, familiares y amigos, orgullosos todos de la distinción que mereciera.

En el mismo día se graduó el señor Ricardo Palma, habiendo estudiado un curso del arte culinario. Es hijo de la viuda de Palma, quien ha recibido el beneplácito de sus amistades.

Terminó sus estudios en la misma escuela Agustín Santín, que aspira ser un mecánico de renombre.

LA SEÑORITA VIOLA ANDIA Y MATEO OBTUVO MEDALLA

Entre las alumnas del George Washington High School recientemente graduadas, figura la señorita Viola Andia y Mateo, quien, además de obtener altas calificaciones, ganó la medalla de bronce de la Pan American Society por su devoción entusiasta a la causa del pan-americanismo.

La señorita Andia, cuyos padres son españoles, ha sido muy felicitada por sus numerosas amistades.

SANTORAL Y CULTOS

Día 3. Martes. Santos: León II, papa; Anatólio, Menelao y Jacinto.

Parroquia de la Milagrosa (Católica)

Misas a las 6:30, 7, 7:30, 8, y 8:30.

Parroquia de la Santa Agonía (Católica)

Misa a las 8 a. m.

Parroquia de Santa Teresa de Jesús (Católica)

Misas a las 8 y 9 a. m.

Novena Perpetua a la Virgen de la Medalla Milagrosa, a las 7 a. m., a las 4 y a las 8 p. m. con Bendición en los tres servicios.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe (Católica)

Misas a las 6:30, 7, 7:30 y 9 A.M.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (Católica)

Misas rezadas a las 7 y 8:30 A.M. Rosario a las 8 P.M.

Iglesia de la Alianza Cristiana y Misionera (Protestante)

Predicación a las 8 P.M.

Iglesia Metodista Episcopal "San Juan" (Protestante)

Culto de Oración a las 8 p. m.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Este) (Protestante)

Consagración a las 8 P.M.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Oeste) (Protestante)

Consagración a las 8 P.M.

Iglesia Evangélica Española (protestante). Circulo Hijos del Rey, a las 8 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de Nuestra Señora del Pilar (Católica)

Misas a las 7:30, 8 y 8:30 A.M. Iglesia Misión de San Bernardo (Católica)

Misas a las 7, 7:30 y 8 a. m.

BRONX

Iglesia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro en la Parroquia de San Antonio de Padua (Católica)

Misas a las 6:30, 7 y 8 a. m.

NEWAK, N. J.

Iglesia Hispano-Portuguesa de San José (Católica)

Misa a las 7:45. Novena Perpetua a San Antonio, durante la misa y a las 8 p. m.

Madrid y Barcelona toman hoy posiciones en su lucha

(Continuación de la primera página)

Comercio, 18.010.127; ministerio de Comunicaciones, 161.193.665; y ministerio de Hacienda, 101.516.881 pesetas.

Robo a un capataz

MADRID, julio 2. (P.)—Un grupo de cinco saltadores amarró, maniató y arrojó a una cuneta de la carretera al capataz de construcciones Bernardino Elizarrán, robándole 25.000 pesetas que llevaba la víctima para pagar la nómina de los trabajadores, y huyendo en el automóvil del capataz.

Fascista herido

MADRID, julio 2. (P.)—Unos desconocidos dispararon desde un taxímetro en marcha, hiriendo de gravedad a don Manuel Grolizal, miembro del partido fascista.

Trozos de Cervantes

La valentía que se entra en la jurisdicción de la temeridad, más tiene de locura que de fortaleza.

(Don Quijote, Parte II, cap. XVII).

Quiero decir que es locura manifiesta, clara y llana, pensar que la hermosura dura más que la mañana que con la noche se oscurece.

(Comedia Pedro de Urdemalas).

Ayuntamiento de Madrid

El tenor Lafuente alcanzó un éxito brillante con su debut en el Hipódromo

Uno de los triunfos más definitivos que últimamente se hayan obtenido aquí en escenarios de ópera, corresponde sin duda y por derecho propio al tenor

ALQUILERES

Apartamentos sin amueblar

110 STREET 125 EAST
24 cuartos muy cómodos, agua caliente, calefacción central, etc. \$13-15.
APARTAMENTO CON CALEFACCIÓN
CENTRAL. 212 EAST 100 STREET.
Cuartos, baño, cocina, etc. \$13-15.
Cuartos, baño, cocina, etc. \$13-15.
Cuartos, baño, cocina, etc. \$13-15.

Cuartos amueblados

110 STREET 125 EAST
24 cuartos muy cómodos, agua caliente, calefacción central, etc. \$13-15.
APARTAMENTO CON CALEFACCIÓN
CENTRAL. 212 EAST 100 STREET.
Cuartos, baño, cocina, etc. \$13-15.
Cuartos, baño, cocina, etc. \$13-15.
Cuartos, baño, cocina, etc. \$13-15.

COLOCACIONES

Oferta — Hombres

BARBERO SE NECESITA

62 West 101 St.
CORTESERÍA con experiencia, agua caliente y calefacción. Casa 52 familias. Informar en la tienda, 221 E. 111 St.

AGENCIAS DE EMPLEOS

COLOCACIONES

Demanda — Mujeres

(Continuación)
SIRVIENTA de color desea colocarse en casa de familia latina, para cocinar y limpiar. Buenas referencias. A. Ortiz, 75 E. 111 St. Apt. 10.

Enseñanza — Hombres

HOMBRES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)
HOMBRES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda

HOMBRES Y MUJERES

ASE HALLA UD. SIN TRABAJAR
EN SU DÉSERO DE AYUDARLE.
LE PUEDAMOS GRATIFICAR.
UN ANUNCIO DE NO MÁS DE
10 PALABRAS, EN LA
CLASIFICACIÓN.

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

A LOS QUE OBTENEN TRABAJO

LES AGRADECEREMOS NOS
LO COMUNIQUEMOS A CANAL
6-2200.

MATERIALES

MATERIALES, aprendan a barberos. En casa esperando. Gane mientras aprende. Día y noche. Albert's 229-231 Ave. (103 St.)

Demanda — Hombres

TELEFONEAR SU ANUNCIO A
CANAL 6-2200. TRÁGALE O MAN-
DELE SU ANUNCIO A
LA PRENSA, 346 CANAL ST.

TARZAN



H. T. T. T.

Un marinero agarró al profesor por el cuello y gritó al oído: "¡Tena en voz alta, idiota!"

Esta es la casa de TARZAN, MATADOR DE FIERAS Y DE MU-
CHOS HOMBRES NEGROS. NO HA-
GAS DASSO A LAS COSAS QUE PER-
TENCEN A TARZAN. EL LOS VI-
GILA.—TARZAN.

Deliberadamente, el joven volvió la espalda al marinero y se alejó. Dis-
tintamente, el marinero había agar-
rado el revólver y sus ojos brilla-
ban de venganza. Pero otros ojos pe-
netrantes vigilaban todos los movi-
mientos del grupo. Era Tarzan quien
había visto la sorpresa que su nota
había causado, y ahora observaba el
altercado.

Tarzan había visto al mismo marino
en el día anterior cuando daba mu-
chas vueltas a la casa. El marinero
le dio la espalda, pero Tarzan, en
simpatía con el joven bien pare-
cido, se quedó mirándolo. Por eso, con
la lanza en mano, su fuerte brazo
derecho se preparaba a defender al
joven.

Momentos después tres cosas suce-
dieron simultáneamente: el marinero
volvió la espalda al joven; la muchacha
gritó su revólver a la altura de la
cabeza; y una lanza y una larga
lanza hirieron al capitán con un rayo
de derecha del marinero,
quien se retorció, lanzando gemidos
de dolor y espanto.

(Continuación de la cuarta página)
mente al son de la música rami-
plona del radio.

¿Instinto?
El escorzo se hizo sentir de
nuevo al día siguiente.

"Bingo", invitado a husmear y
humedecer los faroles de la veci-
nidad, aprovechó de la ocasión para
darse un trocito hasta la casa
del bienhechor veterinario.

Entró en la sala del hospital
camino, y sin pedir permiso ni in-
dagar si era su turno, saltó sobre
la mesa de examen.

El doctor Smith allí le encon-
tró al entrar en la sala.

—¡Hola, Bingo! ¿qué hay de
nuevo?

Bingo sacudió la cabeza y puso
de punta la oreja enferma.

Ocho días después Mrs. Thomas
encontró en la calle al buen doctor.

—Su cura fué admirable, doctor;
Bingo ha quedado enteramen-
te curado después de la visita
que le hicimos.

—¿La visita? ¿Las seis visitas
que me ha hecho durante la se-
mana son las que me han permi-
tido curarme!—contestó el doctor.

En cambio, el médico aconseja
a José que no beba aguardiente, a
Paco que no fume y a Manolo que
se acueste temprano.

Pero José sigue empuinando,
Paco fuma como una chimenea y
Manolo vuelve de una juerga a
las tres de la madrugada.

José, Paco y Manolo no son
más que hombres.

"Bingo" es un perro...

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

TARZAN



H. T. T. T.

Un marinero agarró al profesor por el cuello y gritó al oído: "¡Tena en voz alta, idiota!"

Esta es la casa de TARZAN, MATADOR DE FIERAS Y DE MU-
CHOS HOMBRES NEGROS. NO HA-
GAS DASSO A LAS COSAS QUE PER-
TENCEN A TARZAN. EL LOS VI-
GILA.—TARZAN.

Deliberadamente, el joven volvió la espalda al marinero y se alejó. Dis-
tintamente, el marinero había agar-
rado el revólver y sus ojos brilla-
ban de venganza. Pero otros ojos pe-
netrantes vigilaban todos los movi-
mientos del grupo. Era Tarzan quien
había visto la sorpresa que su nota
había causado, y ahora observaba el
altercado.

Tarzan había visto al mismo marino
en el día anterior cuando daba mu-
chas vueltas a la casa. El marinero
le dio la espalda, pero Tarzan, en
simpatía con el joven bien pare-
cido, se quedó mirándolo. Por eso, con
la lanza en mano, su fuerte brazo
derecho se preparaba a defender al
joven.

Momentos después tres cosas suce-
dieron simultáneamente: el marinero
volvió la espalda al joven; la muchacha
gritó su revólver a la altura de la
cabeza; y una lanza y una larga
lanza hirieron al capitán con un rayo
de derecha del marinero,
quien se retorció, lanzando gemidos
de dolor y espanto.

(Continuación de la cuarta página)
mente al son de la música rami-
plona del radio.

¿Instinto?
El escorzo se hizo sentir de
nuevo al día siguiente.

"Bingo", invitado a husmear y
humedecer los faroles de la veci-
nidad, aprovechó de la ocasión para
darse un trocito hasta la casa
del bienhechor veterinario.

Entró en la sala del hospital
camino, y sin pedir permiso ni in-
dagar si era su turno, saltó sobre
la mesa de examen.

El doctor Smith allí le encon-
tró al entrar en la sala.

—¡Hola, Bingo! ¿qué hay de
nuevo?

Bingo sacudió la cabeza y puso
de punta la oreja enferma.

Ocho días después Mrs. Thomas
encontró en la calle al buen doctor.

—Su cura fué admirable, doctor;
Bingo ha quedado enteramen-
te curado después de la visita
que le hicimos.

—¿La visita? ¿Las seis visitas
que me ha hecho durante la se-
mana son las que me han permi-
tido curarme!—contestó el doctor.

En cambio, el médico aconseja
a José que no beba aguardiente, a
Paco que no fume y a Manolo que
se acueste temprano.

Pero José sigue empuinando,
Paco fuma como una chimenea y
Manolo vuelve de una juerga a
las tres de la madrugada.

José, Paco y Manolo no son
más que hombres.

"Bingo" es un perro...

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

(Continuación de la cuarta página)

Industria, Banca y Comercio

CUBA PUEDE EXPORTAR A LOS EE. UU. DE \$2,000,000 A \$250,000,000 DE RON AL AÑO

HABANA, julio. — El comercio cubano de exportación de ron puede ascender en el presente año a una suma que oscile entre \$2,000,000 y 2,500,000. Estados Unidos ha comprado a Cuba desde que levantó la prohibición que imponía la Ley seca \$303,097 en ron embotellado. Además ha adquirido mucho más ron, pero no mediante el pago de los derechos aduaneros, sino por alijo fraudulento en las costas.

La totalidad de las exportaciones cubanas en el pasado año llegaron a \$462,561.

Las perspectivas de la industria, según se observa por esas cifras son buenas, puesto que ha hecho renacer un negocio que estaba en ruinas desde que se implantó la Ley seca en los Estados Unidos.

Existen, desde luego, puntos oscuros, poco aceptables, que deben ser aclarados de modo conveniente en lo futuro; entre ellos hay que tener en cuenta los siguientes:

1. — La prohibición de que se pueda vender a particulares cantidades de ron superiores a dos litros, pero en envases de a litro.

2. — Exceso de tributos interiores.

Si los receptores pudieran comprar cantidades mayores — un barril o una pipa, para redistribuirlo — la situación sería mucho mejor; y si en vez de abonar impuestos tan altos, estos quedarán reducidos, las ventas mejorarán.

Personas que han estado en Nueva York dicen acerca de este asunto:

"Cuba ha vendido a Estados Unidos \$303,097 en ron embotellado. Esa venta, por lo menos, se hubiera duplicado o triplicado si los derechos que tiene que pagar dicho producto no fueran tan grandes."

SE VUELVE A EXPORTAR TOBACCO A ESTADOS UNIDOS. GUAYMAS, Son, julio 2. — Se han reanudado las exportaciones de tabaco y camaron a los Estados Unidos, haciéndose los embarques en este puerto, a donde traen esos productos los barcos de la compañía de pesca que hace las remesas.

En junio son solamente dos las que se han hecho; pero ambas de regular importancia, pues la primera consistió en cuatro mil novecientos kilos de camaron y cinco mil trescientos de tabaco, todo en un mismo furgón refrigerado, y la segunda en doce mil doscientos kilos de tabaco.

NUEVA INDUSTRIA EN GUAYMAS, SONORA. GUAYMAS, Son, julio 2. — Se informa que está ya para quedar terminada la instalación de la gran planta con que, para el beneficio del pescado y sus desperdicios, va a contar esta ciudad, y la cual funcionará en un local ubicado cerca de la estación del ferrocarril, a la margen izquierda de la península conocida con el nombre de Lastre.

Según los datos que se proporcionan acerca de los trabajos que se llevarán a cabo en dicha planta, está destinada a la producción de aceites para usos industriales, alimentos para cerdos y gallinas y además a abonos.

Se emplearán en la elaboración de tales productos grandes cantidades de sardinas, de las que abundan en aguas cercanas, y también los desperdicios de los pescados que son exportados al exterior.

Después de la extracción del aceite el material restante quedará convertido en alimento de ciertos animales domésticos, y, por último, los residuos se convertirán en abonos.

LA COSECHA DE TRIGO EN LOS DISTINTOS PAISES DE EUROPA. Según una información de Liverpool, la condición de los cultivos y perspectivas de la cosecha en los distintos países que se mencionan a continuación, serían las siguientes:

Rusia. — Trigo: Hay quejas de muchos daños en el Sur. Por otra parte, se informa que la cosecha

de primavera ha sido beneficiosa por abundantes lluvias.

Balcas. — Trigo: Se considera que la condición de la cosecha es pobre. Maíz: Las condiciones de la cosecha son regulares.

Italia. — Trigo: Los daños a los cultivos han sido reducidos por tiempo favorable.

España. — Trigo: Las condiciones de la cosecha son buenas.

Francia. — Trigo: Se estima que la cosecha es menor que el año pasado en 25 por ciento.

Alemania. — Trigo: Se están reduciendo moderadamente los cálculos sobre la cosecha.

África del Norte. — Trigo: La cosecha representa un buen promedio.

ÁZUCAR FILIPINA EXPORTADA A LOS ESTADOS UNIDOS. MANILA, julio 2. — Desde enero del presente año hasta esta fecha, Iloilo ha exportado a los Estados Unidos un total de 414,628 toneladas cortas de azúcar producido en la provincia de Negros Occidental, o sea, una cantidad que representa la mitad de la cuota asignada a Filipinas. De esta exportación, el gobierno ha obtenido un ingreso de \$800,000 en concepto de impuesto de muelle.

Se espera que en agosto próximo, Iloilo volverá a exportar otra cantidad considerable de azúcar a los Estados Unidos. En ese tiempo, las disposiciones de la ley Jones-Costigan ya estarán en vigor en estas islas, y la cuota de azúcar asignada este país, de acuerdo con dicha ley, será repartida entre todas las provincias azucareras del archipiélago.

El mercado del azúcar en Iloilo no está tan deprimido como se temía, pues, si bien es verdad que el precio actual del azúcar no rinde más que una ganancia insignificante, hay, sin embargo, buenas perspectivas de poder exportarlo a países extranjeros, según se ha sabido de personas que llegaron a Manila procedentes de dicha región azucarera.

Por otro lado, se ha sabido que muchos plantadores que dependen de los préstamos sobre cosechas, y que debido a la política del banco de no conceder, al menos durante el presente año, los citados préstamos, están hoy afrontando una situación difícil, pues, algunos de ellos no cuentan con capital suficiente para los gastos más necesarios en sus plantaciones. Témes que varias plantaciones azucareras resulten abandonadas por los plantadores por falta de capital.

SOCIEDADES HISPANAS

(Continuación de la séptima página)

rumba cubanera, recibiendo merecidos aplausos.

UN BAILE-BENEFICIO EN EL CLUB FAMILIAR.

Para recaudar fondos con el fin de ayudar a un joven de nuestra colonia que se halla en garras de la justicia, y que en opinión de sus organizadores merece ser ayudado, se dará un baile el viernes próximo en el Club Familiar, el cual cuenta con el apoyo de conocidos elementos hispanos.

Un comité de damas puertorriqueñas tiene a su cargo los detalles de la velada.

Nuevo ministro alemán llegó ayer a Lima, Perú

LIMA, Perú, julio 2 (P). — El nuevo ministro plenipotenciario de Alemania ante el gobierno peruano llegó hoy a El Callao, habiendo sido recibido por altos funcionarios del ministerio de Relaciones Exteriores.

El nuevo ministro, doctor Ernst Schmidt, presentará sus credenciales dentro de breve tiempo.

La distribución de socorros se hará bajo nueva junta creada

(Continuación de la primera página)

ve la mano del alcalde La Guardia y Mr. Hodson dijo que procedió a formularla de acuerdo con las promesas que en su campaña electoral hiciera el alcalde.

La nueva Junta proporcionará a los individuos que no creen recibir un tratamiento adecuado en las agencias de socorros un tribunal de apelación que estudiará los casos con simpatía.

"Se hará todo esfuerzo para aliviar a los desvalidos que sufren por no tener ocupación, dijo Mr. Hodson. Durante el mes de junio que acaba de terminar hemos gastado en auxilios casi tres veces más que en junio del año pasado."

Agregó que con la implantación de pensiones para alquileres se evitarían los desahucios.

PUERTO DE NEWARK. LLEGADOS. GHIOAN, en el New York Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.

CRAYDOCK CASTLE, en el New York Seaboard Terminal Dock, con cargamento de azúcar.

PROXIMOS A LLEGAR. EMILIA, esperado el 3 de julio en el Municipal Dock No. 10, con cargamento de azúcar.

CAROLINE, esperado el 3 de julio en el Municipal Dock No. 10, con cargamento general.

ARLINGTON PARK MUELS. Total de 3 carreras... \$126.72

Total de 5 carreras... \$202.10

NOTAS DE LA COLONIA

JOVENES DESPOSADOS

Muy brillante y lucido resultó el acto que se efectuó el domingo último en la residencia de los esposos Emilio Brugman-Gerónima Torrellas con ocasión del matrimonio de su hija Hilda Brugman Torrellas con el correcto joven don Carlos Díaz, puertorriqueño

ambos y generalmente estimados en el seno de la colonia hispana de esta ciudad. Los esposos Ferrar-Torrellas sirvieron como padrinos. El acto se celebró más bien entre familia por haber sido anteriormente pospuesto con motivo de la enfermedad que aqueja al abuelo de la contrayente, y juego por una trágica desgracia recientemente acaecida, lo que no fué óbice para la lucidez del sencillo acto.

Concurrieron las siguientes personas: Damas, Adela Iglesias, Laura de Sánchez, Genara Martínez, Ana Torrellas, María Luz Díaz, Angelita Torrellas de Brugman, Elena Vendeo, Esposos Hardon, Esposos Peña, Esperanza Hardon, Sandalo Díaz, Esposos Alduina, Gloria Valle, Nilda Iglesias, Carmen Fernández, Josefina Vieco, Laurita Sánchez, Alicia Díaz, etc.

Jóvenes: Roberto Torrellas, Evaristo Díaz, Manuel Torrellas, Gumerindo Díaz, Nicolás Martínez, Manuel Cuevas, Nando Ferrari, Juan Turillo, Jorge Torrellas, Agustín de Jesús, de "LA PRENSA", etc.

FIESTA DE DESPEDIDA. En los salones del Club Las Américas se celebró una alegre fiestecita de despedida en honor de la señorita Amaury Isabel Ledee, la cual se halla hoy rumbo a Puerto Rico, su tierra natal, y es muy conocida entre el elemento social de esta metrópolis.

La señorita Ledee obsequió a los concurrentes con deliciosos manjares y refrescos; la fiesta fué amenizada por un magnífico conjunto criollo y a medianoche se presentó un conjunto artístico del Centro Cultural Minerva, integrada por el señor Pereira, el joven R. Bartolomei, Salaverría, señorita Velázquez y Mike Requena.

Entre los presentes se hallaban los señores:

Doctor Aparicio Henna, Oscar Aparicio, Jr., Rafael Enrique Baldome, Frank Rosas, Jr., Ernesto Saldana, Fiquito Pontes, Juan García, Angel de Soto, Rafael C. Cataldo, Ángel Luis Salaverría, Miguel Requena, Rafael Pont, Joaquín Barrero, Milton Tridale, José Zorillo, Euliches Jiménez, Julio Domenech, Jorge Bosch, José Carlos Bithorn, Juan Pereira, Raymond Rodríguez, Luis Cruet, Juan F. Garza, Carlos Gendría, Benny Rosado, Manuel Muñoz, Charlie González, Luis Bustamante, Antonio Almada, señorita Ana Ledee, Esther Sánchez, Delia Bustamante, Lolita Correa, Inés Domenech, Lilia Girard, Mary Rodríguez, Aguedita Capó, Eva Rodríguez, Esther Estremera, señora Guzmán, señorita Blanca Velázquez, Ewida Ramírez, Alicia Hernández, Elisa Muñoz.

EL SEPELIO DE AYER. En el cementerio Mt. Olivet tuvo lugar en la mañana de ayer el sepelio de la que fuera dama puertorriqueña doña Marcela de Charrrón, que hasta entonces residía en el No. 312 West 114th St., y cuyo fallecimiento tuvo lugar en el Cancer Institute. El cadáver estuvo en capilla ardiente en la Funeraria González por espacio de tres días, hasta la hora misma en que fué trasladado a la ciudad de los que fueron.

La finada dejó además de su huérfano, don Manuel Colón, a su hermana Angela y a su hermano Alfonso. Constituyó una imponente manifestación de duelo el sepelio de la dama extinta.

NEWARK, N. J. Boda Santin-Manriquez. Se llevó a efecto en la tarde del sábado el enlace matrimonial de la señorita Santin con el joven Manriquez Méndez. Una sencilla ceremonia unió para siempre sus destinos, actuando de padrinos la señorita Isabel Santin y su futuro consorte José Prieto. Una vez terminada la ceremonia regresaron al lado de sus padres y amigos que estrecharon efusivamente a la pareja.

La novia estaba ataviada en forma sencilla, y el novio señor Méndez con la indumentaria propia de la estación.

Una comida íntima, en la que tomaron parte solamente los familiares de ambas partes, fué el principio de la celebración del acto.

Desde las ocho en adelante fueron llegando los invitados, siendo recibidos por los recién desposados y obsequiados con refrescos, dulces y licores.

A la hora de partir el típico pastel, el señor Méndez reunió a todos los concurrentes y en oportunas palabras dio a todos las más expresivas gracias y ofreció la amistad sincera de la nueva pareja.

Siguió la animación y amigable charla y, llegada la hora, se despidió a los novios ventura sin fin en el nuevo estado.

Han fijado su domicilio en el 162 de New York Ave., y entre los allí presentes pudimos anunciar: Pedro de la noche: Agustín y Abaila; Hermana: Anastasio y esposa, Isabel, María Emilia y Agustín, Estela y Víctor; Familiares del novio: madre, Isolina Méndez, hermano Billy, Edmundo, Julia, Juan y niños; Sally y su esposo, Juan.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

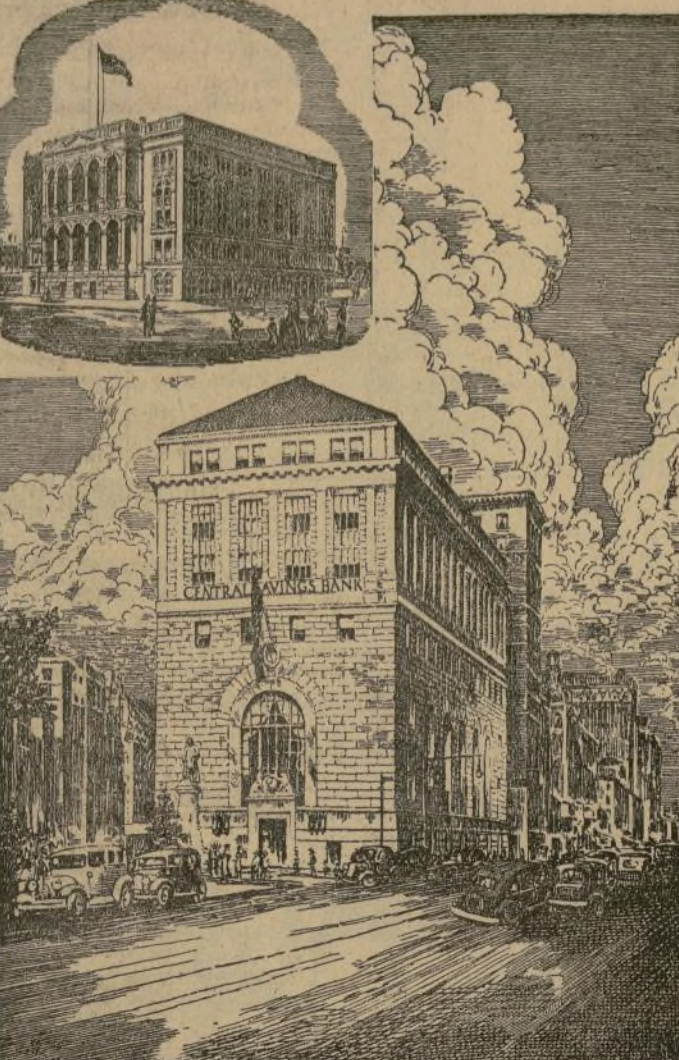
Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

Señoras: Anela Fernández, Rosa Rodríguez, Teodora de Blanco, Dilara de Aguirre, Julia Román, Apolonia Rodríguez, María Ojeda, Antonio Blázquez, María Ojeda, Antonio de Arístide, Señoras: María Berra, Dolores Rodríguez, Josefina Núñez, María Núñez, Emma Núñez, Evangelina Santa, Nelly Aguirre, Crecencia Aguirre, Lillian Pol.

INSTITUCIÓN BANCARIA QUE PROGRESA



Edificio principal del Central Savings Bank que celebró el 75.º aniversario de su fundación el domingo, pagando dividendos por valor de \$1,300,000. Arriba: El edificio de la Cooper Union donde se estableció el banco por primera vez.

El Central Savings Bank, fundado en el 1859, cumplió 75 años de servicio

Patrocinado en el día de su apertura por 44 personas, esta admirable empresa bancaria cuenta hoy con 205,000 depositantes. — Datos históricos interesantes.

El Central Savings Bank celebró el domingo su 75to. aniversario, y en dicha ocasión, la reputada casa bancaria, que mantiene oficinas en la Calle Catorce y Cuarta Avenida, y en Broadway

Eugene S. Ballin, Theodore Victor y Smith Ely, Jr. Como el banco fué organizado a base de institución mutualista, sin accionistas, cada sábdico depositó \$200 para un fondo que debía emplearse en la compra de una caja fuerte, muebles de oficina y otros equipos necesarios. Los síndicos decidieron arrendar un local en cierto edificio que acababa de construirse en Cooper Union, edificio que ideó establecer Peter Cooper para fundar allí una sociedad que fomentara la divulgación de las artes y las ciencias, y que se conserva aún.

Cuarenta y cuatro personas quedaron abiertas en el primer día de negocios, y la cantidad total depositada en ese día ascendió a \$7,671. Una semana después de fundado, el banco efectuó su primera inversión, comprando \$10,000 en obligaciones del tesoro federal al 5 1/2 por ciento de interés y \$10,000 en bonos municipales de Nueva York que devengaban interés a razón del 6 por ciento.

Al concluir el primer mes de operaciones, los ahorros de los depositantes del banco sumaban \$94,012 y al finalizar el año de 1859, en seis meses de negocios, la institución tenía ya 1,873 depositantes de fondos que llegaban a un total de \$277,305. Poco después se pudo hacer el reembolso de los \$200 adelantados por los socios fundadores para comprar el equipo de la nueva casa bancaria.

Obtiene edificio propio. Y así continuó adelantando rápidamente, casi podría decirse que en forma meteórica la nueva institución. En diciembre de 1860 los fondos depositados ascendían a \$762,000 y en el mes de enero siguiente se declaró el primer dividendo. Tres años más tarde, el activo había aumentado a \$2,562,000, con un superávit de \$18,000 y 10,940 cuentas abiertas.

En julio de 1863 el banco compró el edificio Napier, situado en la esquina de la Cuarta Avenida y la Calle Catorce, trasladándose en marzo de 1864 después de haberle hecho extensas reparaciones. Cuando el Central Savings Bank celebró sus bodas de oro en el año 1909, estaba reconocido ya como uno de los bancos de ahorro más importantes de la nación. Los fondos que tenía en depósito pasaban de la extraordinaria suma de \$71,575,898 y sus depositantes habían aumentado a 135,575. Luego, en el año 1928, se aprovechó de una empuñada a la ley bancaria, para establecer una sucursal en la esquina de Broadway y la calle 73, extendiendo considerablemente su clientela, al extremo de que hoy el activo del banco ha pasado de \$212,000,000, el tercer banco de ahorros más fuertes en el estado de Nueva York.

Los síndicos del Central Savings Bank son, en la actualidad, los siguientes señores: William M. Bernard, Robert A. Drysdale, Charles G. Edwards, Karl Eilers, Peter Grimm, Eugene Henigson, Carl T. Heye, F. W. Lafrentz, Joseph W. McKee, Julius P. Meyer, C. Walter Nichols, Richard C. Patterson, Jr. Frederick Muller Schall, Daniel Schmuckenberg, Theodore Schorske, Gustav Schwab, George E. Silzer, Robert H. Simpson, James Epeyer, Theodore E. Stein.

Una de las primeras reuniones para la organización del Central Savings Bank tuvo lugar en la Casa Ayuntamiento el 20 de mayo de 1859, con la asistencia del alcalde Daniel F. Tieman. El ejecutivo municipal fué uno de los socios fundadores del banco. Entre los síndicos que primeramente figuraron en la administración del banco se hallaban Augusto Belmont, Charles Steinway, Edwin A. Oelrichs, Oswald Ottendorfer,

August Zinsner, presidente del Central Savings Bank.

August Zinsner, presidente del Central Savings Bank.

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN

Martes, 3 de julio. ILE DE FRANCE, de Havre, junio 27, al muelle 57, río Norte, por la mañana.

ORIENTE, de Veracruz y la Habana, junio 23 y 30, al muelle 14, río Este, a las 8 a. m.

SANTA LARA, de Valparaíso, junio 15, al muelle 7, río Norte, por la mañana.

CONTE DI SAVOIA, de Gibraltar, junio 25, al muelle 55, río Norte, por la mañana.

LARA, de La Guaira y San Juan, junio 27 y 28, al muelle 10, N. Y. Docks, a las 5 a. m.

MAJESTIC, de Cherburgo, junio 25, al muelle 23, río Norte, por la mañana.

PAN AMERICA, de Buenos Aires, junio 16, al muelle 15, N. Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.

ULCA, de Santa Marta, junio 28, al muelle 7, río Norte, a las 2.30 p. m.

EUROPA, de Cherburgo, junio 30, al muelle 56, río Norte, por la mañana.

VIERNES, 6 de julio. ATENAS, de Puerto Barrios y Puerto Cortés, junio 30 y julio 1, al muelle 7, río Norte, a las 8.30 p. m.

ATLANTIDA, de La Ceiba, julio 1, al muelle 20, río Este, a las 8 a. m.

DEUTSCHLAND, de Cherburgo, junio 29, al muelle 84, río Norte, a las 10 p. m.

MAURITANIA, de Cherburgo, junio 30, al muelle 54, río Norte, por la mañana.

PRESIDENT HARDING, del Havre, junio 28, al muelle 60, río Norte, por la mañana.

VIERNES, 6 de julio. ALBERT BALIN, para Hamburgo, del muelle 56, río Norte, a las 11.55 p. m.

CARACAS, para San Juan, La Guaira, Puerto Caballacacá, junio 30, al muelle 11, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 5 p. m.

ESPARTA, para Puerto Barrios, del muelle 7, río Norte, a las 3 p. m.

F. J. LUCKENBACH, para Cristóbal, del final de la calle 35, Brooklyn, a las 8 p. m.

LAFAYETTE, para el Havre, del muelle 57, río Norte, a las 12 p. m.

PANDAY, para Santa Cruz de Tenerife, Las Palmas, del muelle 36, Atlantic Terminal, Brooklyn, a las 8 a. m.

SINAI, para Lisboa, del final de la calle 55, Brooklyn, a las 12 p. m.

VOIENDAM, para Cádiz del final de la calle 55, Brooklyn, a las 11.55 p. m.

MIÉRCOLES, 4 de julio. ORIENTE, para la Habana, Progreso y Veracruz, del muelle 13, río Este, a las 4 p. m.

WASHINGTON, para el Havre, del muelle 61, río Norte, a las 12 p. m.

BERENGARIA, para Cherburgo, del muelle 54, río Norte, a las 1.30 p.